

Promethean®

ActivPanel®

Cobalt Quick Install Guide

دليل التثبيت السريع

快速安装指南

快速安装指南

Příručka rychlé instalace

Installationsvejledning

Beknopte installatiegids

Kiirpaigaldusjuhend

Pika-asennusopas

Guide d'installation rapide

Schnellinstallationsanleitung

Gyors telepítési ismertető

Panduan Pemasangan Cepat

Guida di installazione rapida

クイック設置ガイド

Жылдам орнату нұсқаулығы

Ātrās instalēšanas rokasgrāmata

Spartaus diegimo vadovas

Panduan Pemasangan Pantas

Hurtigstartveiledning

Instrukcja szybkiej instalacji

Manual de instalação rápida

Руководство по быстрой установке

Guía de instalación rápida

Snabbinstallationsguide

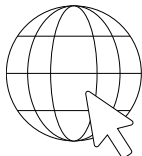
คู่มือการติดตั้งอย่างรวดเร็ว

Hızlı Kurulum Kılavuzu

Hướng dẫn lắp đặt nhanh



1



<https://support.prometheanworld.com>

2



TP-3031

Safety Guide • دليل السلامة • 安全指南 • 安全指南 • Bezpečnostní příručka • Sikkerhedsvejledning • Veilighedshandleiding • Ohutusjuhend • Turvaopas • Guide de sécurité • Sicherheitsanleitung • Biztonsági útmutató • Panduan Keamanan • Guida sulla sicurezza • 安全ガイド • Қайыңсздік нұсқаулығы • Norādījumi par drošību • Saugos vadovas • Panduan Keselamatan • HMS-veiledning • Instrukcja bezpieczeństwa • Manual de segurança • Руководство по технике безопасности • Guia de seguridad • Säkerhetsguide • คู่มือความปลอดภัย • Güvenlik Kılavuzu • **Hướng dẫn An toàn**

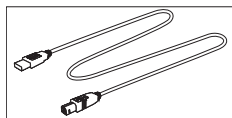


TP-3000

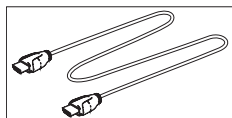
System Install and User Guide • تثبيت النظام ودليل المستخدم • 系统安装和用户指南 • 系統安裝與使用者指南 • Příručka k instalaci systému a použití • Systeminstallations- og brugervejledning • Systeminstallatie- en gebruikersgids • Süsteemi paigaldus- ja kasutusjuhend • Järjestelmän asennus- ja käyttöohje • Guide de l'utilisateur du système • Systeminstallations- und Benutzeranleitung • Rendszertelepítési és felhasználói kézikönyv • Panduan Pemasangan Sistem dan Penggunaan • Guida di installazione sistema e dell'utente • システムの設置およびユーザーガイド • Жүйені орнату және пайдаланушы нұсқаулығы • Sistēmas uzstādīšanas un lietošanas rokasgrāmata • Sistemos diegimo ir naudojimo vadovas • Pemasangan Sistem dan Panduan Pengguna • Systeminstallasjons- og brukerveiledning • Instrukcja instalacji i obsługi • Manual de instalação do sistema e do utilizador • Руководство по установке и использованию системы • Guía de instalación y uso del sistema • Systeminstallations- och användarguide • คู่มือการติดตั้งและใช้งานระบบ • Sistem Kurulumu ve Kullanıcı Kılavuzu • **Hướng dẫn Lắp đặt và Sử dụng Hệ thống**



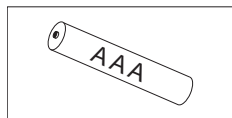
x1



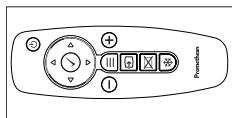
x1



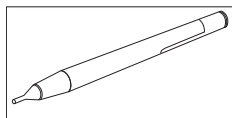
x1



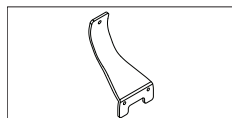
x2



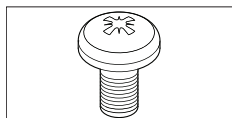
x1



x2



x2



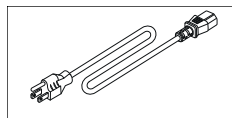
x4



x1

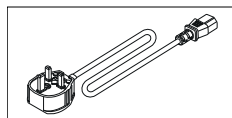
TP-2099

NAM

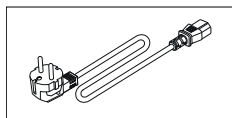


x1

EMEA

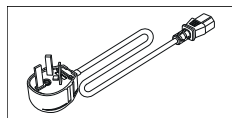


x1



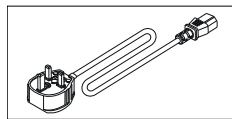
x1

China



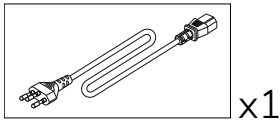
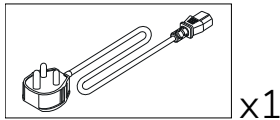
x1

Saudi Arabia

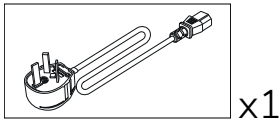
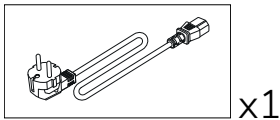
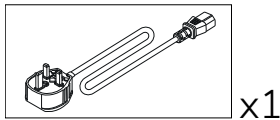


x1

South Africa

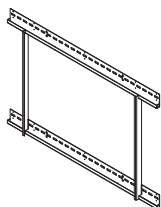


AUS/NZ





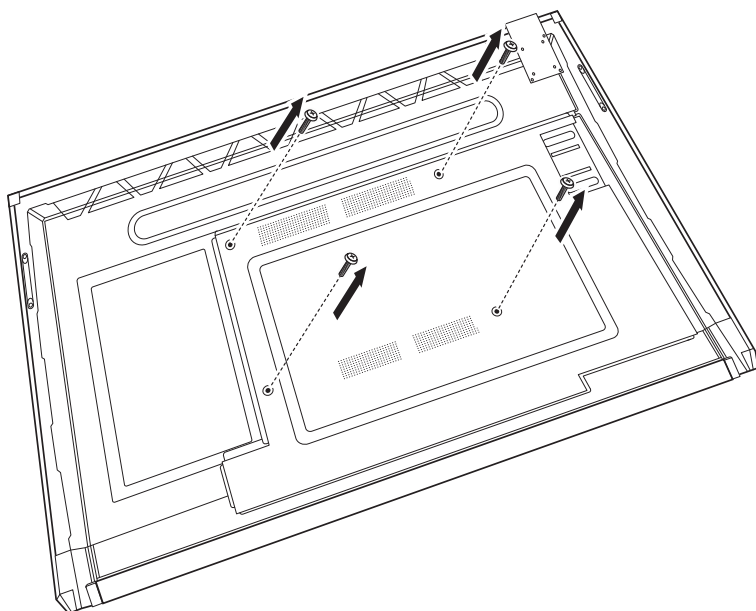
1



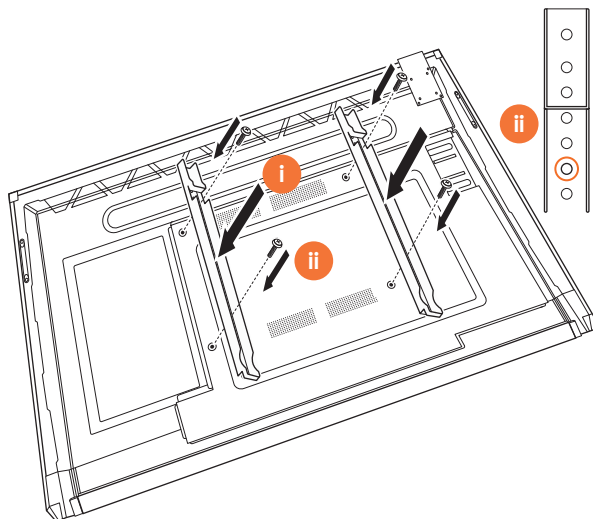
AP-WALLMNT-2



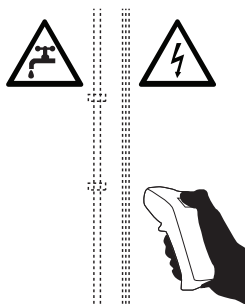
TP-3024

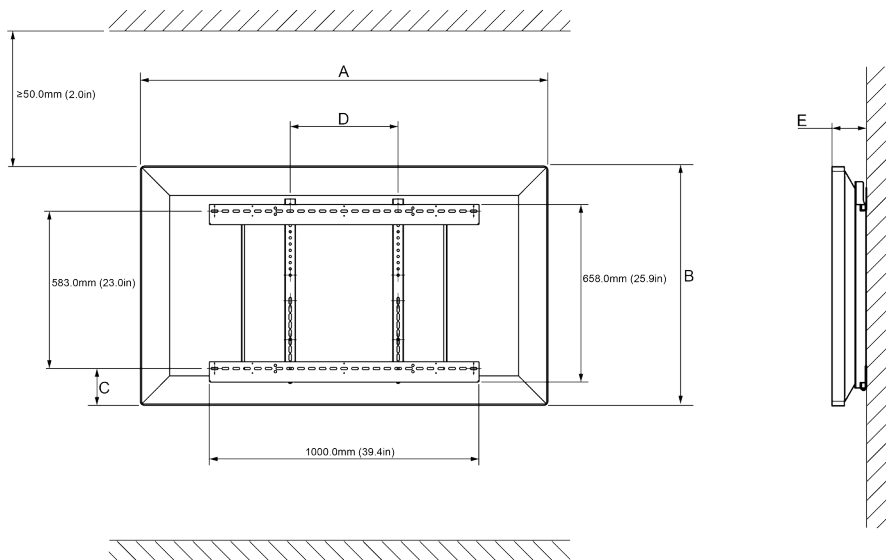


2



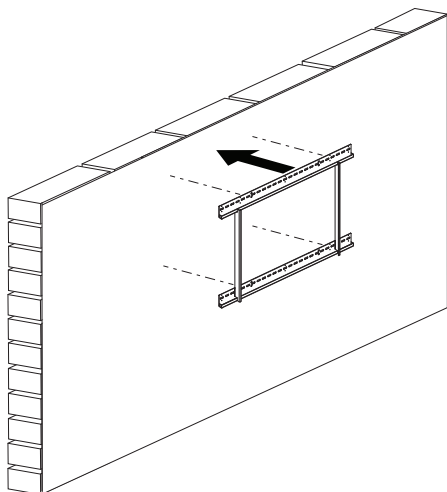
3



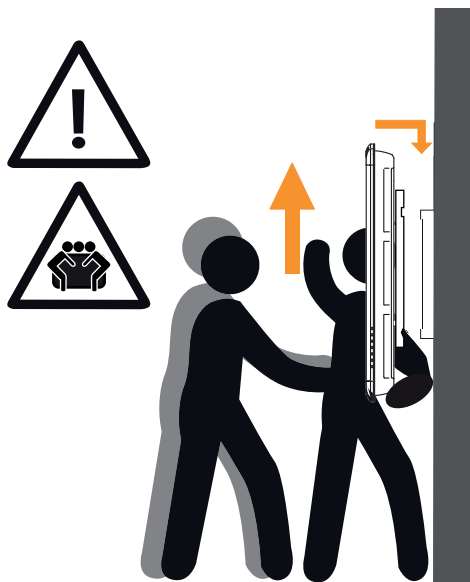


	65"	75"	86"
A	1536.0 mm (60.5")	1767.0 mm (69.6")	2018.0 mm (79.4")
B	960.0 mm (37.8")	1093.0 mm (43")	1236.0 mm (48.7")
C	151.0-289.0 mm (5.9-11.4")	228.0-365.0 mm (9.0-14.4")	292.0-430.0 mm (11.5-16.9")
D	600.0 mm (23.6")	600.0 mm (23.6")	700.0 mm (27.6")
E	134.0 mm (5.3")	146.0 mm (5.7")	155.0 mm (6.1")

5

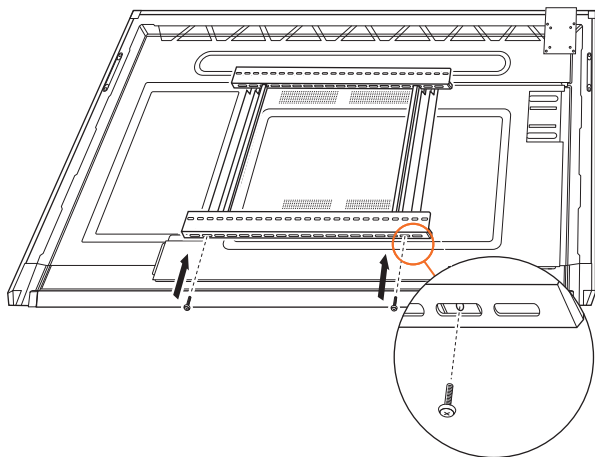


6

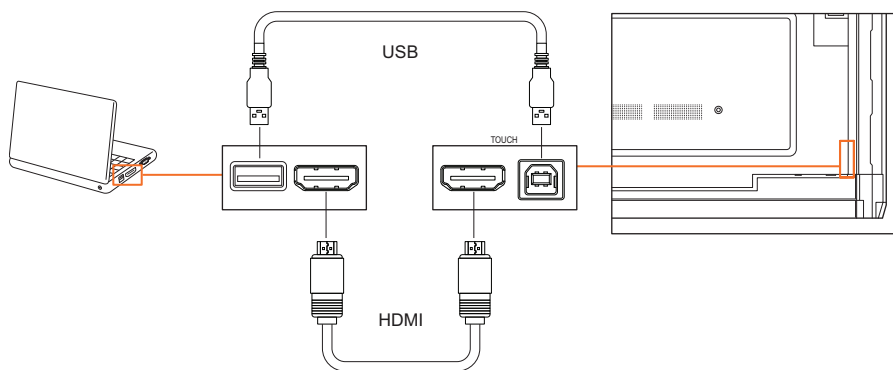


65"	46 kg	101.4 lbs
75"	64 kg	141.1 lbs
86"	84 kg	185.2 lbs

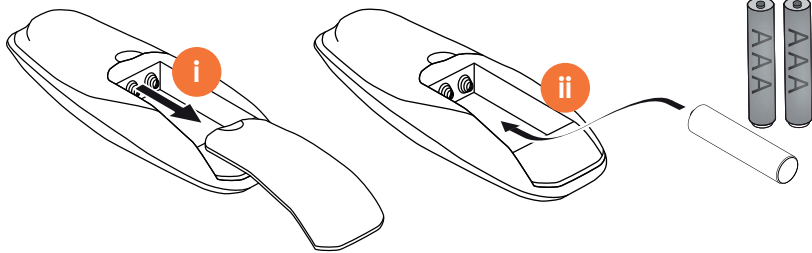
7



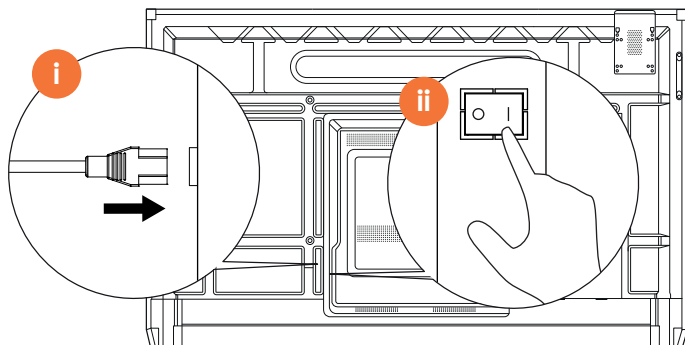
8



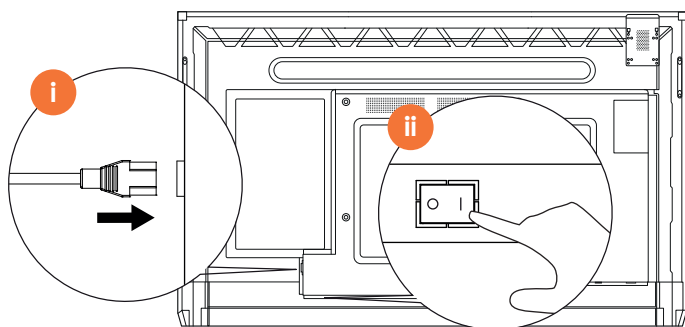
9



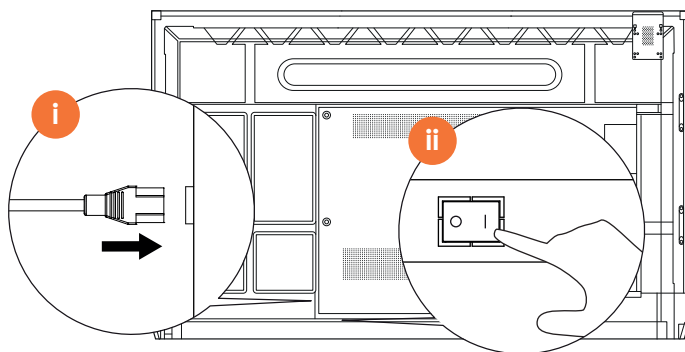
AP7-A65



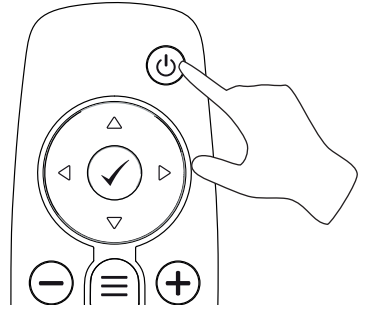
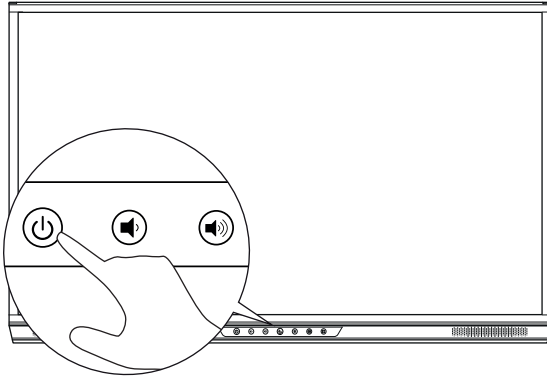
AP7-A75



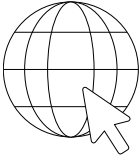
AP7-A86



11

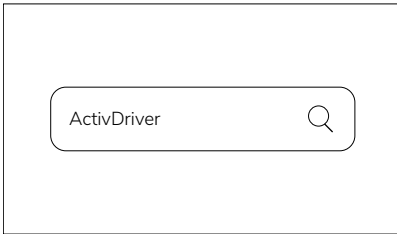


12



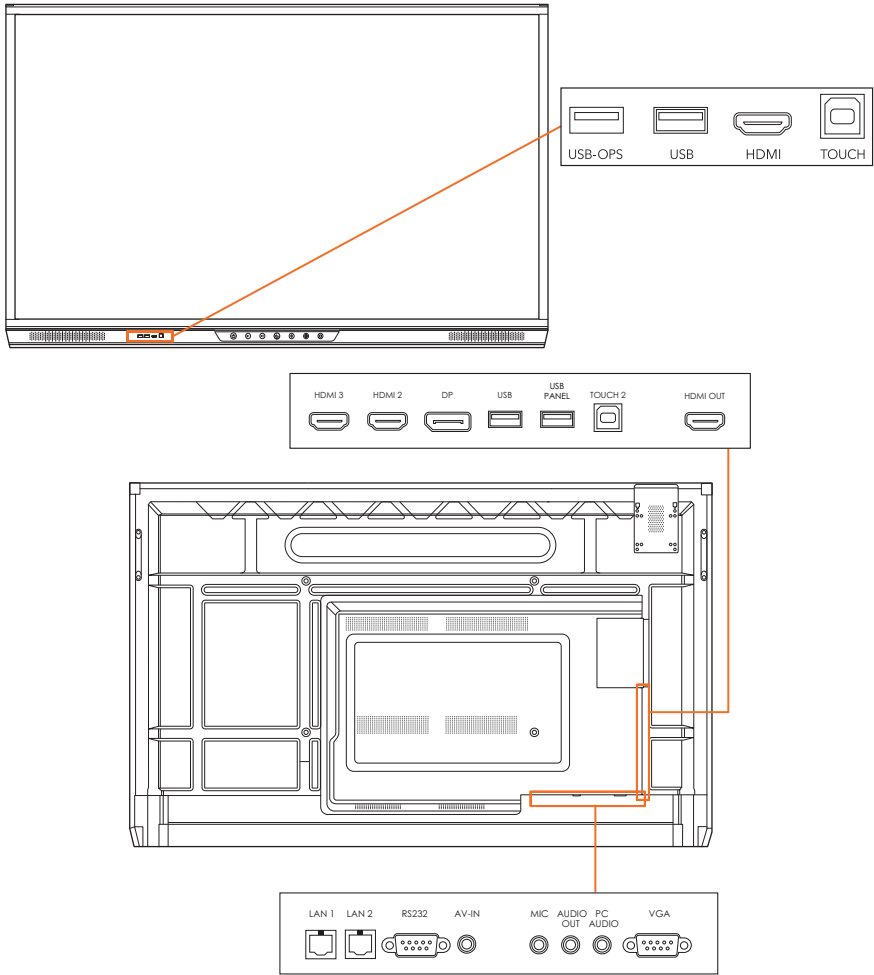
<https://support.prometheanworld.com>

13

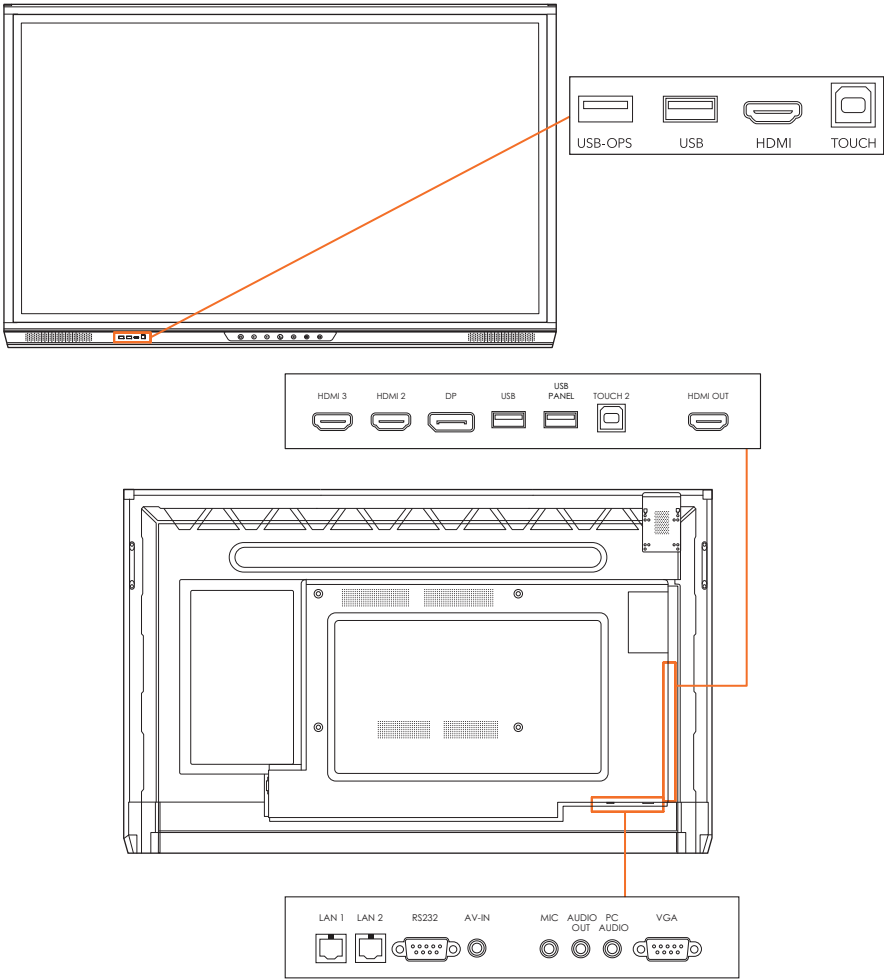


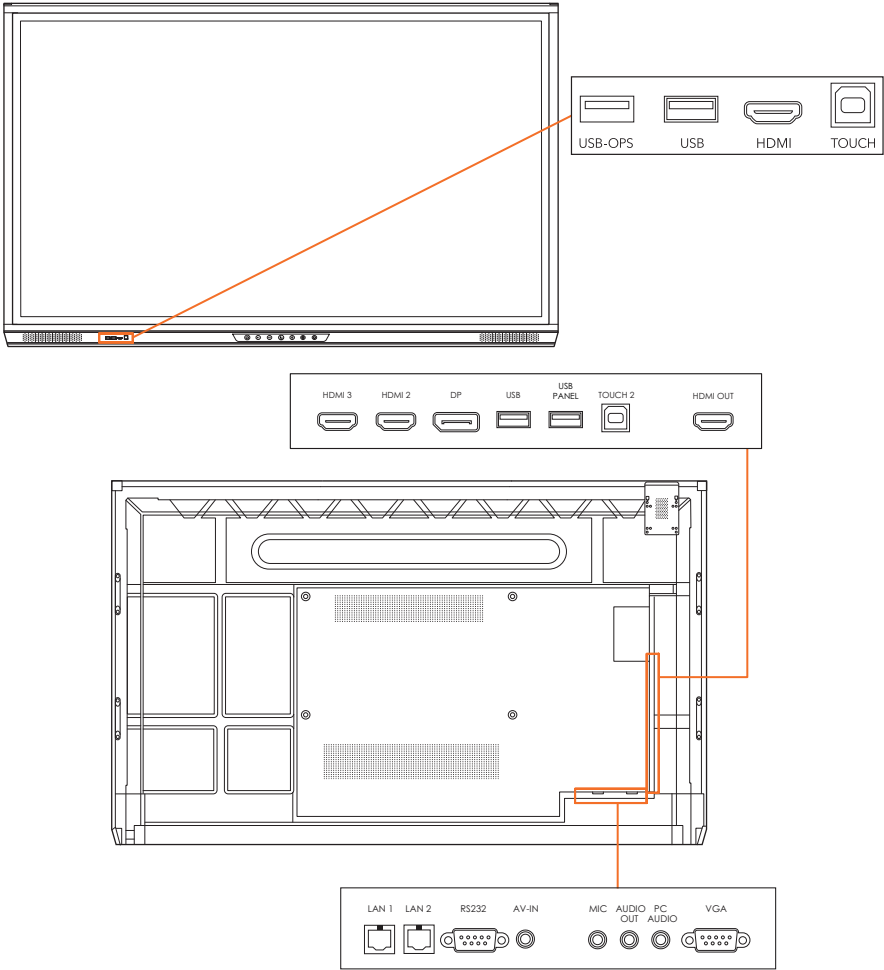


AP7-A65



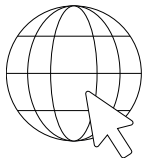
AP7-A75







1



<https://registration.prometheanworld.com>

2

Warranty registration • تسجيل الضمان • 保修注册 • 保固註冊 • Registrace záruky • Garantiregistrering • Garantiregistratie • Garantii registreerimine • Takuun rekisteröinti • Enregistrement en garantie • Garantiregistrierung • Garancia regisztráció • Pendaftaran garansi • Registrazione della garanzia • 保証登録 • Кенілдікті тіркеу • Garantijas reģistrēšana • Garantijos registracija • Pendaftaran Waranti • Garantiregistrering • Rejestracja gwarancji • Registo da garantia • Регистрация гарантии • Registro de garantía • Garantiregistering • การลงทะเบียนการรับประกัน • Garanti kaydı • **Đăng ký bảo hành**



AP7-A65, AP7-A75 & AP7-A86

English

Copyright information

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. All rights reserved.

All software, resources, drivers and documentation supplied in the Promethean ActivInspire download are copyright Promethean Limited 2019. Promethean grants a license to install and use Promethean ActivInspire software, including any resources, drivers and documentation supplied in the download. Refer to the licence agreement for information about the terms and conditions of this licence.

Promethean is owner of a number of trademarks in several jurisdictions across the world. The Promethean products documented in this guide include aspects which are protected under their respective patent, copyright, design copyright, registered design and trademark laws.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA is a registered mark of Video Electronics Standards Association.

Apple is a trademark or registered trademark of Apple, Inc. in the United States and other countries. Windows is a registered trademark or trademark of Microsoft Corporation in the United States and other countries. Linux is a registered trademark of Linus Torvalds in the United States and other countries.

All other trademarks remain the property of their respective owners.

This guide is distributed online. It may only be reproduced for use within the institution in which the product is used. For use outside of your institution, no part of this guide may be reproduced, transmitted, stored in a retrieval system or translated into any other language without the prior permission of Promethean Limited.

Please note that the content in this guide is protected under copyright law. Although every care has been taken in the compilation of this guide, Promethean Limited accepts no responsibility for errors or omissions, or for damages resulting from the use of information contained within the following pages.

Compliance

United States of America

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications.

Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Do not make any changes or modifications to the equipment.

Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Europe

Promethean hereby declare that the equipment is in compliance with the Low Voltage Directive 2014/35/EU and the Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU.

The device meets the following compliance standards: EN 55032, EN 55024 and EN 60950-1.

Full Declaration of Conformities can be found by searching for the model name at support.prometheanworld.com

This equipment is a Class B product.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)

For more information concerning the correct disposal of these products, please contact your Promethean reseller.



العربية

معلومات حقوق النشر

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. جميع الحقوق محفوظة.

حقوق نشر كافة البرامج و الموارد و برامج التشغيل و الوثائق المزودة في تنزيل Promethean ActivInspire محفوظة لشركة Promethean Limited 2019. تمنح شركة Promethean ترخيصاً لتثبيت برنامج Promethean ActivInspire واستخدامه، بما في ذلك أية موارد وبرامج تشغيل ووثائق تكون مزودة عند التنزيل. راجع اتفاقية الترخيص للحصول على معلومات حول بنود وشروط هذا الترخيص.

تمتلك شركة Promethean عددًا من العلامات التجارية في العديد من الاختصاصات القضائية حول العالم. تشمل منتجات Promethean الموضحة في هذا الدليل على أجزاء محمية وفقًا لبراءات الاختراع وحقوق النشر وحقوق نشر التصميم وقوانين التصميم والعلامات التجارية المسجلة الخاصة بها.

تعد مصطلحات HDMI و HDMI High-Definition Multimedia Interface و HDMI Logo علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator, Inc.



VESA علامة مسجلة لمؤسسة Video Electronics Standards Association.

تعتبر Apple علامة تجارية أو علامة تجارية مسجلة لشركة Apple Inc ، في الولايات المتحدة ودول أخرى. تعتبر Windows علامة تجارية مسجلة أو علامة تجارية لشركة Microsoft Corporation في الولايات المتحدة ودول أخرى. تعتبر Linux علامة تجارية مسجلة لشركة Tovalds في الولايات المتحدة ودول أخرى. جميع العلامات التجارية الأخرى المتيقنة هي ملكيات خاصة لأصحابها المعنيين.

يتم توزيع هذا الدليل عبر الإنترنت. يحظر نسخ هذا الدليل إلا لاستخدامه داخل المؤسسة التي يتم استخدام المنتج فيها. للاستخدام خارج مؤسستك، لا يجوز إعادة إنتاج أي جزء من هذا الدليل أو نقله أو تخزينه في نظام استرداد بيانات أو ترجمته إلى أي لغة أخرى دون الحصول على تصريح مسبق من شركة Promethean Limited.

يرجى ملاحظة أن المحتوى المتضمن في هذا الدليل محمي بواسطة قانون حقوق النشر. على الرغم من تحري أقصى درجات العناية في جميع هذا الدليل، إلا أن شركة Promethean Limited لا تتحمل أي مسؤولية عن وجود أخطاء أو محذوفات أو عن الأضرار الناجمة عن استخدام المعلومات الواردة في الصفحات.

التوافق

الولايات المتحدة الأمريكية

تم اختبار هذا الجهاز ووجد أنه مستوفٍ لقيود الجهاز الرقمي من الفئة ب وفقًا للبند 15 من قوانين لجنة الاتصالات الفيدرالية FCC.

فُرضت هذه القيود لتقديم قدر معقول من الحماية ضد التشويش الضار عند تشغيل الجهاز في بيئة تجارية.

يُولد هذا الجهاز طلاقة تردد لاسلكي ويستخدمها ويمكنه أن يشعها وقد يسبب تشويشًا ضارًا بالاتصالات اللاسلكية في حال عدم تثبيته واستخدامه وفقًا لدليل الإرشادات.

قد يؤدي تشغيل هذا الجهاز في منطقة سكنية إلى حدوث تشويش ضار، ويُطالب المستخدم في هذه الحالة بإصلاح التشويش على نفقته الخاصة.

لا تُجر أية تغييرات أو تعديلات على الجهاز.

كندا

تتوافق هذه الأجهزة الرقمية من فئة ب مع معيار ICES-003 الكندي.

. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

أوروبا

تعلن Promethean بموجب هذه الوثيقة توافق المعدات مع توجيه الجهد المنخفض EU/2014/35 وتوجيه التوافق الكهرومغناطيسي EU/2014/30.

يفي الجهاز بمعايير التوافق التالية: EN 55032 و EN 55024 و EN 60950-1.

يمكن إيجاد "إعلان التوافق" كاملاً بالبحث عن اسم الطراز في support.prometheanworld.com

تعتبر هذه الأداة منتجًا من الفئة ب.

نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE)

للمزيد من المعلومات حول التخلص من هذه المنتجات بشكل صحيح، الرجاء الاتصال بموزع Promethean.



简体中文

版权信息

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. 保留所有权利。

Promethean ActivInspire 下载中随带的所有软件、资源、驱动程序以及文档的版权均归 Promethean Limited 2019 所有。Promethean 授权安装与使用 Promethean ActivInspire 软件(含下载中随带的任何资源、驱动程序与文档)的许可证。有关本许可证的条款与条件信息，请参阅许可协议。

Promethean 是世界各地多个商标的所有人。本指南涉及的 Promethean 产品包括受到其各自专利、版权、设计版权、注册设计及商标法律保护的产品。



术语 HDMI、HDMI High-Definition Multimedia Interface 及 HDMI 徽标均为 HDMI Licensing Administrator, Inc 的商标或注册商标。

VESA 是视频电子标准协会 (Video Electronics Standards Association) 的注册商标。

Apple 是 Apple Inc. 在美国和其他国家/地区的商标或注册商标。Windows 是微软公司 (Microsoft Corporation) 在美国和其他国家/地区的注册商标或商标。Linux 是 Linus Torvalds 在美国和其他国家/地区的商标或注册商标。

其他所有商标均是其各自所有者的财产。

如欲获取本指南，请通过网络下载。只有在装有本产品的机构中使用时方可对本指南进行复制。在所在机构之外使用时，未经 Promethean Limited 事先许可，不得复制和传播本指南的任何部分，也不得将其存储在检索系统中或翻译成其他语言。

请注意，本指南内容受版权法保护。尽管我们在编撰本手册时倾尽全力，但错误疏漏之处在所难免，Promethean Limited 对此或因使用以下各页信息而造成的损失概不承担任何责任。

符合性

中国强制认证 (CCC) 适用标准：GB17625.1-2012、GB4943.1-2011；GB/T9254-2008

中国节能产品认证 (CECP) 适用标准：GB21520-2015

欧洲

Promethean 特此声明：本设备符合低电压指令 2014/35/EU 和电磁兼容性指令 2014/30/EU。

该设备符合以下合规性标准：EN 55032、EN 55024 和 EN 60950-1。

如需完整的符合性声明，请在以下网页上搜索型号名称：support.prometheanworld.com

本设备为 B 类产品。

繁體中文

版權資訊

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited。版權所有。

Promethean ActivInspire 下載檔案中的所有軟體、資源、驅動程式，以及文件之版權，均屬 Promethean Limited 2019 所有。Promethean 授權安裝並使用 Promethean ActivInspire 軟體 (包含下載檔案中的任何資源、驅動程式、記錄文件)。有關本授權的條款與條件資訊，請參閱授權協定。

Promethean 擁有全球多處的多個商標。此指南所述 Promethean 產品的各方面，均由其各自的專利、版權、設計版權、註冊設計，以及商標法所保護。



HDMI、High-Definition Multimedia Interface 及 HDMI 標誌，均為 HDMI Licensing Administrator, Inc. 的商標或註冊商標。

VESA 為 Video Electronics Standards Association 的註冊商標。

Apple 為 Apple, Inc 於美國及其他國家 / 地區的商標或註冊商標。Windows 為 Microsoft Corporation 在美國及其他國家 / 地區的商標或註冊商標。Linux 為 Linus Torvalds 在美國及其他國家 / 地區的註冊商標。

其他所有商標均為各自擁有者的專屬資產。

本指南是透過網路分發。僅限於安裝本產品的機構內使用。在所屬機構之外使用時，若未經 **Promethean Limited** 的授權許可，則不得於檢索系統中重製、散佈、儲存本指南的任何部分，亦不得翻譯成其他語言。

請注意，本指南內容受版權法所保護。儘管 **Promethean Limited** 已嘗試兼顧所有角度編撰了本手冊，但不對其中的錯誤、疏漏，或因使用以下各頁資訊所造成的損失負任何責任。

符合規範

套用經濟部標準檢驗局 (BSMI) 標準：CNS13438、CNS14336-1、CNS15663。

Čeština

Informace o autorských právech

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Všechna práva vyhrazena.

Autorská práva k veškerému softwaru, prostředkům, ovladačům a dokumentaci obsaženým v souboru ke stažení softwaru ActivInspire společnosti Promethean jsou vlastnictvím společnosti Promethean Limited 2019. Společnost Promethean poskytuje licenci na instalaci a používání softwaru ActivInspire společnosti Promethean včetně veškerých prostředků, ovladačů a dokumentace poskytnutých v souboru ke stažení. Informace o podmínkách používání této licence naleznete v licenční smlouvě.

Společnost Promethean je vlastníkem řady ochranných známek v několika jurisdikcích po celém světě. Produkty společnosti Promethean popsané v této příručce zahrnují aspekty chráněné příslušnými zákony o patentech, autorských právech, autorských právech ke vzorům, registrovaných vzorech a ochranných známkách.



Výrazy HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface a logo HDMI jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky organizace HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA je registrovaná ochranná známka organizace Video Electronics Standards Association.

Apple je ochranná známka nebo registrovaná ochranná známka společnosti Apple, Inc. v USA a dalších zemích. Windows je registrovaná ochranná známka nebo ochranná známka společnosti Microsoft Corporation v USA a dalších zemích. Linux je registrovaná ochranná známka Linuse Torvaldse v USA a dalších zemích.

Všechny ostatní ochranné známky zůstávají majetkem příslušných vlastníků.

Tato příručka je distribuována online. Může být reprodukována pouze za účelem použití v instituci, ve které se produkt používá. Žádná část této příručky nesmí být reprodukována, přenášena, uložena do systému pro vyhledávání informací ani přeložena do jiného jazyka za účelem použití mimo instituci bez předchozího souhlasu společnosti Promethean Limited.

Poznámka: Obsah této příručky je chráněn autorským zákonem. Přestože byla tato příručka vytvořena s maximální pečlivostí, společnost Promethean Limited nenese odpovědnost za chyby nebo opomenutí ani škody způsobené použitím informací obsažených na následujících stránkách.

Dodržování předpisů

Evropa

Společnost Promethean tímto prohlašuje, že zařízení vyhovuje požadavkům směrnice 2014/35/EU o nízkonapěťových zařízeních a směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě.

Zařízení splňuje následující standardy týkající se dodržování předpisů: EN 55032, EN 55024 a EN 60950-1.

Úplné znění prohlášení o shodě najdete tak, že vyhledáte název modelu na webu support.prometheanworld.com.

Toto zařízení spadá pod produkty třídy B.

Odpadní elektrická a elektronická zařízení (OEEZ)

Další informace týkající se správné likvidace těchto produktů vám poskytne příslušný prodejce produktů společnosti Promethean.



Dansk

Oplysninger om copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Alle rettigheder forbeholdes.

Ophavsretten til al software, alle ressourcer, drivere og al dokumentation som leveres i de downloadede filer til Promethean ActivInspire, tilhører Promethean Limited 2019. Promethean giver dig licens til at installere og benytte Promethean ActivInspire-softwaren, herunder alle ressourcer og drivere samt al dokumentation i de downloadede filer. Der findes oplysninger om betingelser og vilkår i licensaftalen.

Promethean ejer en række varemærker i flere retskredse verden over. Promethean-produkterne i denne vejledning indeholder elementer der er beskyttet af den gældende lovgivning vedrørende patenter, ophavsrettigheder, designmæssige ophavsrettigheder, registreret design og varemærker.



Betegnelserne HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface og HDMI-logoet er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA er et registreret varemærke tilhørende Video Electronics Standards Association.

Apple er et varemærke eller registreret varemærke tilhørende Apple Inc. i USA og andre lande. Windows er et registreret varemærke eller et varemærke tilhørende Microsoft Corporation i USA og andre lande. Linux er et registreret varemærke tilhørende Linus Torvalds i USA og andre lande.

Alle andre varemærker tilhører deres respektive ejere.

Denne vejledning distribueres online. Den må kun omdeles til brugerne af det produkt som den blev leveret sammen med. Ingen dele af denne vejledning må reproduceres, transmitteres, opbevares i et system hvor de kan hentes frem, eller oversættes til andre sprog til brug uden for din institution uden forudgående tilladelse fra Promethean Limited.

Bemærk også at indholdet i denne vejledning er beskyttet af loven om ophavsret. Promethean Limited har udvist stor omhu i forbindelse med udarbejdelsen af denne vejledning, men kan ikke drages til ansvar for eventuelle fejl og udeladelser eller for skader der opstår som følge af brugen af oplysningerne på de følgende sider.

Godkendelse

Europa

Promethean erklærer hermed at udstyret opfylder kravene i lavspændingsdirektivet 2014/35/EU og direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet 2014/30/EU.

Enheden opfylder følgende overensstemmelseskrav: EN 55032, EN 55024 og EN 60950-1.

Du kan finde hele overensstemmelseserklæringen ved at søge efter modelnavnet på support.prometheanworld.com

Dette udstyr er et klasse B-produkt.

Håndtering af brugt elektrisk og elektronisk udstyr

Hvis du ønsker at vide mere om korrekt bortskaffelse af disse produkter, kan du kontakte din Promethean-forhandler.



Nederlands

Informatie over copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Alle rechten voorbehouden.

Alle software, resources, stuurprogramma's en documentatie in de Promethean ActivInspire-download zijn copyright van Promethean Limited 2019. Promethean verleent een licentie om Promethean ActivInspire-software te installeren en gebruiken, evenals de resources, stuurprogramma's en documentatie in de download. In de licentieovereenkomst vindt u meer informatie over de voorwaarden en bepalingen van deze licentie.

Promethean is eigenaar van een aantal handelsmerken in verschillende rechtsgebieden over de hele wereld. De Promethean-producten in deze gids bevatten onderdelen die zijn beschermd onder hun respectieve wetten voor patent, copyright, ontwerp-copyright, gedeponeerd ontwerp en handelsmerken.



De termen HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface en het HDMI-logo zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA is een gedeponeerd handelsmerk van Video Electronics Standards Association.

Apple is een handelsmerk of gedeponeerd handelsmerk van Apple, Inc. in de Verenigde Staten en andere landen. Windows is een gedeponeerd handelsmerk of handelsmerk van Microsoft Corporation in de Verenigde Staten en andere landen. Linux is een gedeponeerd handelsmerk van Linus Torvalds in de Verenigde Staten en andere landen.

Alle andere handelsmerken blijven het eigendom van hun respectieve eigenaars.

Deze gids is alleen online beschikbaar. De gids mag alleen gereproduceerd worden binnen de instelling die gebruikmaakt van het product. Voor gebruik buiten uw instelling mag geen enkel deel van deze gids zonder voorafgaande toestemming van Promethean Limited gereproduceerd, overgebracht, in een opslagsysteem bewaard of in een andere taal vertaald worden.

De inhoud van deze gids is auteursrechtelijk beschermd. Hoewel deze gids met de grootste zorg is samengesteld, kan Promethean Limited niet aansprakelijk worden gesteld voor fouten of omissies, of voor schade voortkomend uit het gebruik van de informatie op de volgende pagina's.

Naleving

Europa

Promethean verklaart hierbij dat de apparatuur voldoet aan de laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU en de richtlijn elektromagnetische compatibiliteit 2014/30/EU.

Het apparaat voldoet aan de volgende nalevingsnormen: EN 55032, EN 55024 en EN 60950-1.

U vindt de volledige Conformiteitsverklaring door te zoeken naar de naam van het model op <https://support.prometheanworld.com>

Dit apparaat is een klasse B-product.

Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE)

Neem contact op met uw Promethean-wederverkoper voor meer informatie over het correct wegwerpen van deze producten.



Eesti

Autoriõiguste teave

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Kõik õigused kaitstud.

Kogu Promethean ActivInspire allalaadimispaketis sisalduv tarkvara, ressursid, draiverid ja dokumentatsioon on kaitstud autoriõigustega Promethean Limited 2019. Promethean annab litsentsi Promethean ActivInspire tarkvara, sealhulgas kõigi allalaadimispaketis sisalduvate ressursside, draiverite ja dokumentatsiooni installimiseks ning kasutamiseks. Litsentsi tingimuste kohta teabe saamiseks lugege litsentsilepingut.

Promethean-le kuuluvad paljud kaubamärgid mitmetes jurisdiktsioonides kogu maailmas. Selles juhendis dokumenteeritud Promethean tooted sisaldavad aspekte, mis on kaitstud nende vastavate patentide, autoriõiguste, disainiõiguste, registreeritud disaini ja kaubamärgiseadustega.



Terminid HDMI, High-Definition Multimedia Interface ja HDMI logo on ettevõtte HDMI Licensing Administrator, Inc. kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid.

VESA on ettevõtte Video Electronics Standards Association registreeritud kaubamärk.

Apple on ettevõtte Apple Inc. registreeritud kaubamärk või kaubamärk Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides. Windows on ettevõtte Microsoft Corporation registreeritud kaubamärk või kaubamärk Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides. Linux on Linus Torvaldsi registreeritud kaubamärk Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides.

Kõik muud kaubamärgid kuuluvad nende vastavatele omanikele.

Seda juhendit levitatakse interneti kaudu. Seda võib reprodutseerida ainult kasutamiseks asutuses, kus kasutatakse vastavat toodet. Väljaspool teie asutust kasutamiseks ei tohi selle juhendi ühtegi osa reprodutseerida, edastada, otsingusüsteemis talletada ega tõlkida ühtegi teise keelde ilma ettevõtte Promethean Limited eelneva loata.

Pange tähele, et selle juhendi sisu on autoriõigustega kaitstud. Kuigi selle juhendi kokkupanekul on olnud maksimaalselt hoolikad, ei võta Promethean Limited mingit vastutust vigade või väljajätete ega järgnevatel lehekülgedel sisalduva teabe kasutamisest tulenevate kahjude eest.

Vastavus

Euroopa

Promethean kinnitab käesolevaga, et seade vastab madalpinge direktiivile 2014/35/EL ja elektromagnetilise ühilduvuse direktiivile 2014/30/EL.

Seade vastab järgmistele vastavusstandarditele: EN 55032, EN 55024 ja EN 60950-1.

Vastavusdeklaratsioonide täisteksti leiate, kui otsite mudeli nime veebilehel support.prometheanworld.com

Seade on B-klassi toode.

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) direktiiv

Lisateabe saamiseks nende toodete õige kõrvaldamise kohta pöörduge Promethean edasimüüja poole.



Suomi

Tekijänoikeustiedot

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Kaikki oikeudet pidätetään.

Kaikkien Promethean ActivInspire-latauksen sisältämien ohjelmistojen, resurssien, ohjainten ja ohjeiden oikeudet omistaa Promethean Limited 2019. Promethean myöntää oikeuden Promethean ActivInspire-ohjelman asentamiseen ja käyttöön, mukaan lukien kaikki latauksen mukana tulevat resurssit, ohjaimet ja käyttöohjeet. Saat tietoja tämän käyttöoikeuden ehdoista käyttöoikeussopimuksesta.

Promethean omistaa useita tavaramerkkejä useilla lainsäädännöllisillä alueilla eri puolilla maailmaa. Tässä oppaassa esitellyt Promethean-tuotteet sisältävät ominaisuuksia, joita suojaavat tuotteiden patentit, tekijänoikeudet, suunnittelua koskevat tekijänoikeudet, rekisteröidyt mallit ja tavaramerkkilainsäädäntö.



Termit HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface ja HDMI-logo ovat HDMI Licensing Administrator Inc.:in tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä.

VESA on Video Electronics Standards Associationin rekisteröity tavaramerkki.

Apple on Apple-yhtiön tavaramerkki tai rekisteröity tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa. Windows on Microsoft Corporationin tavaramerkki tai rekisteröity tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa. Linux on Linus Torvaldsin rekisteröity tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa.

Kaikki muut tavamerkit ovat omistajiensa omaisuutta.

Tämän oppaan saa verkosta. Sen saa kopioida käytettäväksi ainoastaan siinä laitoksessa, jossa tuote on käytössä. Opasta tai sen osaa ei saa kopioida, lähettää, tallentaa hakujärjestelmään tai kääntää millekään muulle kielelle laitoksen ulkopuolista käyttöä varten ilman yritykseltä Promethean Limited etukäteen saatua lupaa.

Huomaa, että oppaan sisältöä suojaavat tekijänoikeuslait. Vaikka opas onkin laadittu mahdollisimman huolellisesti, Promethean Limited ei ole vastuussa siinä mahdollisesti olevista virheistä tai puutteista eikä vahingoista, jotka ovat seurausta seuraavilla sivuilla olevien tietojen käytöstä.

Yhteensopivuus

Eurooppa

Promethean ilmoittaa täten, että laite täyttää pienjännitedirektiivin 2014/35/EU sekä sähkömagneettisen yhteensopivuusdirektiivin 2014/30/EU vaatimukset.

Laite täyttää seuraavat vaatimustenmukaisuusnormit: EN 55032, EN 55024 ja EN 60950-1.

Täydellinen yhdenmukaisuusilmoitus löytyy etsimällä mallin nimellä osoitteesta <https://support.prometheanworld.com>.

Tämä laite on luokan B tuote.

WEEE-direktiivi (sähkö- ja elektroniikkalaiteromu)

Lisätietoja tuotteiden asianmukaisesta hävittämisestä saa Promethean-jälleenmyyjältä.



Français

Informations sur le copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Tous droits réservés.

Tous les éléments inclus dans le téléchargement Promethean ActivInspire (logiciel, ressources, pilotes et documentation) sont la propriété de Promethean Limited 2019. Promethean accorde une licence d'installation et d'utilisation du logiciel Promethean ActivInspire, des ressources, des pilotes et de la documentation inclus dans le téléchargement. Pour plus d'informations sur les termes de cette licence, reportez-vous au contrat de licence.

La société Promethean est détentrice de plusieurs marques commerciales dans diverses juridictions à travers le monde. Certains aspects de la conception des produits Promethean documentés dans ce guide sont protégés par les brevets, les copyrights, les copyrights relatifs à la conception, les concepts déposés et la législation sur les marques déposées qui leur sont relatifs.



Les termes HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface et le logo HDMI sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA est une marque déposée de Video Electronics Standards Association.

Apple est une marque ou une marque déposée d'Apple Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Windows est une marque commerciale ou une marque déposée de Microsoft Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays. Linux est une marque déposée de Linus Torvalds aux États-Unis et dans d'autres pays.

Toutes les autres marques restent la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Ce guide est publié sur Internet. La reproduction de ce guide est autorisée uniquement au sein de l'établissement dans lequel le produit est utilisé. Toute reproduction, transmission, sauvegarde sur un système de stockage centralisé ou traduction de ce guide, même partielle et sous quelque forme que ce soit pour une utilisation en dehors de l'établissement, est interdite sans l'autorisation préalable de Promethean Limited.

Notez que le contenu de ce guide est protégé par la loi sur le copyright. Même si le plus grand soin a été apporté à la préparation du présent guide, Promethean Limited décline toute responsabilité en cas d'erreurs ou d'omissions, ou de dommages résultant de l'utilisation des informations contenues dans les pages suivantes.

Conformité

Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme ICES-003 du Canada.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Europe

Promethean déclare par la présente que l'équipement est conforme à la Directive Basse Tension 2014/35/UE et à la Directive de Compatibilité Électromagnétique 2014/30/UE.

Le dispositif est conforme aux normes suivantes : EN 55032, EN 55024 et EN 60950-1.

La déclaration de conformité complète est disponible à l'adresse support.prometheanworld.com en recherchant le nom de modèle.

Cet équipement est un produit de Classe B.

Déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE)

Pour en savoir plus sur la procédure de mise au rebut de ces produits, veuillez contacter votre revendeur Promethean.



Deutsch

Copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Alle Rechte vorbehalten.

Die Urheberrechte an sämtlicher Software, allen Ressourcen, Treibern und sämtlicher Dokumentation im Download der Promethean ActivInspire-Software liegen bei Promethean Limited 2019. Promethean gewährt eine Lizenz zur Installation und Nutzung der Promethean ActivInspire-Software, einschließlich aller im Download enthaltenen Ressourcen, Treiber und Dokumentation. Die für diese Lizenz geltenden Bedingungen entnehmen Sie dem Lizenzvertrag.

Promethean ist Eigentümer einer Reihe von Marken in mehreren Ländern weltweit. Die in dieser Anleitung aufgeführten Promethean-Produkte enthalten Merkmale, die durch entsprechende Patente, Copyright, Design-Copyright, eingetragenes Design und Markenrechte geschützt sind.



Die Begriffe HDMI und HDMI High-Definition Multimedia Interface sowie das HDMI-Logo sind Marken oder eingetragene Marken von DMI Licensing Administrator, Inc.

VESA ist eine eingetragene Marke der Video Electronics Standards Association.

Apple ist eine Marke oder eingetragene Marke von Apple, Inc. in den USA und anderen Ländern. Windows ist eine eingetragene Marke oder Marke der Microsoft Corporation in den USA und anderen Ländern. Linux ist eine eingetragene Marke von Linus Torvalds in den USA und in anderen Ländern.

Alle anderen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

Diese Anleitung wird online bereitgestellt. Sie darf nur für die Nutzung in Einrichtungen vervielfältigt werden, in denen das Produkt zum Einsatz kommt. Auszüge aus der Anleitung dürfen ohne vorherige Genehmigung von Promethean Limited nicht für die Nutzung außerhalb der Einrichtung vervielfältigt, übertragen, in einem Datenabfragesystem gespeichert oder in eine andere Sprache übersetzt werden.

Hinweis: Der Inhalt dieser Anleitung ist urheberrechtlich geschützt. Obwohl diese Anleitung mit größter Sorgfalt erstellt wurde, übernimmt Promethean Limited keine Verantwortung für Fehler oder Auslassungen oder für Schäden, die durch die Nutzung der auf den folgenden Seiten enthaltenen Informationen entstehen könnten.

Konformität

Europa

Promethean erklärt hiermit, dass das Gerät die Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU und die Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit 2014/30/EU einhält.

Das Gerät erfüllt die folgenden Compliance-Standards: EN 55032, EN 55024 und EN 60950-1.

Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie, indem Sie nach dem Modellnamen suchen unter: support.prometheanworld.com

Dies ist ein Gerät der Klasse B.

Elektro- und Elektronik-Altgeräte (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE)

Weitere Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung dieser Produkte erhalten Sie von Ihrem Promethean-Händler.



Magyar

Szerzői jogi információk

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Minden jog fenntartva.

A Promethean ActivInspire letöltésével megszerzett minden szoftver, forrás, meghajtó és dokumentáció a Promethean Limited 2019 szerzői jogvédelme alatt áll. A Promethean licencet biztosít a Promethean ActivInspire szoftver telepítéséhez és használatához. Ide tartoznak a letölthető források, meghajtók és dokumentáció. A licenc felhasználási feltételeivel kapcsolatos információkat a licenszszerződésben találja.

A Promethean több védjegy tulajdonosa számos joghatóságban világszerte. Az útmutatóban szereplő Promethean-termékek olyan összetevőket is tartalmaznak, amelyek szabadalmi oltalom, szerzői jogi védelem és védjegyvoltalom alatt állhatnak.



A HDMI, a HDMI High-Definition Multimedia Interface és a HDMI logó a HDMI Licensing Administrator, Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.

A VESA a Video Electronics Standard Association bejegyzett védjegye.

AZ Apple az Apple, Inc. védjegye vagy bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és más országokban. A Windows a Microsoft Corporation Limited bejegyzett védjegye vagy védjegye az Egyesült Államokban és más országokban. A Linux a Linus Torvalds bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és más országokban.

Minden egyéb védjegy a saját tulajdonosa tulajdonát képezi.

Ez az útmutató online érhető el. Csak olyan intézményben sokszorosítható, ahol a termék használatban van. Az intézményen kívüli felhasználáshoz az útmutató egyik része sem sokszorosítható, adható tovább, tárolható adatrögzítési rendszerben, vagy fordítható le bármilyen nyelvre a Promethean Limited előzetes engedélye nélkül.

Vegye figyelembe, hogy az útmutató tartalmát szerzői jog védi. Bár az útmutató összeállítása komoly odafigyeléssel történik, a Promethean Limited nem vállal felelősséget a hibákért, a kihagyásokért vagy a következő oldalak tartalmának felhasználásából eredő károkért.

Megfelelőség

Európa

A Promethean ezúton kijelenti, hogy a berendezés megfelel a 2014/35/EU Alacsonyfeszültségi irányelvnek és a 2014/30/EU Elektromágneses kompatibilitási irányelvnek.

A berendezés a következő megfelelőségi szabványoknak tesz eleget: EN 55032, EN 55024 és EN 60950-1.

A teljes megfelelőségi nyilatkozatot megtalálja, ha a support.prometheanworld.com webhelyen rákeres a modell nevére.

Ez egy B osztályú termék.

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaíról szóló irányelv (WEEE)

A termékek megfelelő selejtezésére vonatkozó bővebb információkért vegye fel a kapcsolatot a Promethean-viszonteladóval.



Informasi Hak Cipta

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Hak cipta dilindungi undang-undang.

Semua perangkat lunak, sumber daya, driver dan dokumentasi yang disertakan dalam Promethean ActivInspire merupakan hak cipta Promethean Limited 2019. Promethean memberikan lisensi untuk menginstal dan menggunakan Promethean perangkat lunak ActivInspire, termasuk semua sumber daya, driver, dan dokumentasi yang disertakan dalam unduhan. Lihat perjanjian lisensi untuk informasi mengenai syarat dan ketentuan dari lisensi ini.

Promethean adalah pemilik sejumlah merek dagang di beberapa yurisdiksi di seluruh dunia. Produk Promethean yang didokumentasikan dalam panduan ini mencakup aspek-aspek yang dilindungi berdasarkan undang-undang paten, hak cipta, hak cipta desain, desain terdaftar dan merek dagang masing-masing.



HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, dan Logo HDMI merupakan merek dagang atau merek dagang terdaftar dari HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA adalah merek terdaftar dari Video Electronics Standards Association.

Apple adalah merek dagang atau merek dagang terdaftar dari Apple, Inc. di Amerika Serikat dan negara lain. Windows adalah merek dagang terdaftar atau merek dagang Microsoft Corporation di Amerika Serikat dan negara lainnya. Linux adalah merek dagang terdaftar dari Linus Torvalds di Amerika Serikat dan negara lainnya.

Semua merek dagang lainnya tetap menjadi milik masing-masing pemiliknya.

Panduan ini didistribusikan secara online. Hanya dapat diproduksi ulang untuk digunakan di dalam institusi tempat produk digunakan. Untuk penggunaan di luar institusi Anda, bagian mana pun dari panduan ini tidak diperkenankan untuk diproduksi ulang, disebar, disimpan dalam sistem yang dapat diakses kembali, atau diterjemahkan ke bahasa lain tanpa izin dari Promethean Limited.

Harap diperhatikan bahwa konten dalam panduan ini dilindungi oleh undang-undang hak cipta. Meskipun seluruh perhatian telah dilakukan dalam penyusunan panduan ini, Promethean Limited tidak bertanggung jawab atas kesalahan atau kelalaian, atau kerusakan yang diakibatkan oleh penggunaan informasi yang terdapat dalam halaman berikut.

Kepatuhan

Amerika Serikat

Perengkapan ini telah diuji dan dinyatakan telah memenuhi batas Kelas B untuk perangkat digital sesuai dengan Pasal 15 Peraturan FCC.

Batasan ini dirancang untuk memberikan perlindungan sewajarnya dari interferensi berbahaya saat peralatan dioperasikan di lingkungan komersial.

Peralatan ini menghasilkan, menggunakan, dan dapat memancarkan energi frekuensi radio, dan jika tidak dipasang dan digunakan sesuai dengan instruksi dalam panduan pengguna, dapat menyebabkan interferensi berbahaya pada komunikasi radio.

Pengoperasian peralatan ini di lingkungan tempat tinggal kemungkinan dapat menyebabkan interferensi berbahaya yang jika ini dilakukan, pengguna diharuskan mengatasi interferensi tersebut dengan biaya sendiri.

Jangan mengubah atau memodifikasi peralatan.

Kanada

Perangkat digital Kelas B ini mematuhi ICES-003 Kanada.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Eropa

Promethean dengan ini menyatakan bahwa peralatan ini sesuai dengan Kebijakan Tegangan Rendah 2014/35/EU dan Kebijakan Kesesuaian Elektromagnetik 2014/30/EU.

Perangkat memenuhi standar kepatuhan berikut ini: EN 55032, EN 55024 and EN 60950-1.

Pernyataan Lengkap tentang Kepatuhan dapat ditemukan dengan mencari nama model di support.prometheanworld.com

Peralatan ini adalah produk Kelas B.

Pembuangan Sampah Peralatan Listrik dan Elektronik (Waste Electrical and Electronic Equipment/WEEE)

Untuk informasi lebih lanjut mengenai pembuangan produk ini dengan benar, hubungi penjual Promethean Anda.



Italiano

Informazioni sul copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Tutti i diritti riservati.

Il software, le risorse, i driver e la documentazione fornita nel Promethean download di ActivInspire sono copyright di Promethean Limited 2019. Promethean concede la licenza per l'installazione e l'utilizzo del software Promethean ActivInspire, inclusi i driver, le risorse e la documentazione forniti insieme al software scaricato. Per informazioni sui termini e sulle condizioni della licenza, consultare il contratto di licenza.

Promethean è proprietaria di diversi marchi in numerose giurisdizioni in tutto il mondo. I prodotti Promethean documentati in questa guida includono componenti protetti da brevetti, copyright, diritti d'autore e registrazione del design e leggi sui marchi registrati.



HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface e il logo HDMI sono marchi o marchi registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA è un marchio registrato di Video Electronics Standards Association.

Apple è un marchio o un marchio registrato di Apple Inc. negli Stati Uniti e in altri Paesi. Windows è un marchio o un marchio registrato di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e in altri Paesi. Linux è un marchio registrato di Linus Torvalds negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Tutti gli altri marchi registrati appartengono ai rispettivi proprietari.

La presente guida è distribuita online. La riproduzione è consentita solo per l'utilizzo all'interno dell'istituto in cui viene utilizzato il prodotto. Se utilizzata al di fuori dell'istituto, la guida non può essere riprodotta, trasmessa, salvata su supporti di memorizzazione o tradotta in altre lingue senza previa autorizzazione di Promethean Limited.

I contenuti di questa guida sono protetti dalle leggi sul copyright. Sebbene il presente documento sia stato redatto con la massima attenzione, Promethean Limited declina ogni responsabilità per errori e omissioni o per danni derivanti dall'uso delle informazioni contenute nelle pagine seguenti.

Conformità

Europa

Con il presente documento Promethean dichiara che l'attrezzatura è conforme alla Direttiva sulla Bassa Tensione 2014/35/UE e alla Direttiva sulla Compatibilità Elettromagnetica 2014/30/UE.

Il dispositivo risulta conforme ai seguenti standard di conformità: EN 55032, EN 55024 e EN 60950-1.

La Dichiarazione di conformità completa è disponibile cercando per nome del modello su support.prometheanworld.com

Questo apparecchio è un prodotto di Classe B.

Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)

Per ulteriori informazioni sul corretto smaltimento di questi prodotti, contattare il rivenditore Promethean.



日本語

著作権情報

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. All rights reserved.

Promethean ActivInspire ダウンロードで提供されるすべてのソフトウェア、リソース、ドライバー、文書は、Promethean Limited 2019 の著作権で保護されています。Promethean は、ダウンロードで提供されるリソース、ドライバー、文書を含む Promethean ActivInspire ソフトウェアをインストールおよび使用するライセンスを付与します。本ライセンスの諸条件に関する情報についてはライセンス契約書を参照してください。

Promethean は、世界の複数の地域において数多くの商標を所有しています。本ガイドに記されている Promethean 製品には、それぞれ特許法、著作権法、意匠権法、登録意匠法、商標法で保護されたものが含まれます。



HDMI、HDMI 高品位 マルチメディアインターフェイスおよび HDMI ロゴは、HDMI Licensing Administrator, Inc. の商標または登録商標です。

VESA は、Video Electronics Standards Association の登録商標です。

Apple は、米国およびその他の国における Apple, Inc. の商標または登録商標です。Windows は、米国およびその他の国における Microsoft Corporation の商標または登録商標です。Linux は、米国およびその他の国における Linus Torvalds の登録商標です。

その他すべての商標は、各所有者が使用权を有しています。

本ガイドはオンラインで配布されます。本ガイドは、製品を使用する施設内で使用する目的でのみ複製が認められます。該当する施設外で使用する場合、Promethean Limited の事前の許可なしに、本ガイドの一部または全部を情報検索システムへ複製、送信、保存すること、あるいはその他の言語へ翻訳することを禁じます。

本ガイドの内容は著作権法で保護されています。本ガイドの編集には万全を期していますが、Promethean Limited は、以下のページに含まれる情報を使用した結果発生したエラー、不作為、損害に関して一切の責任を負いません。

コンプライアンス

ヨーロッパ

Promethean は、この機器が低電圧指令 2014/35/EU および EMC 指令 2014/30/EU に準拠していることをここに宣言します。

この機器は、以下の標準に準拠しています。EN 55032、EN 55024、EN 60950-1

適合宣言の全文は、support.prometheanworld.com でモデル名を検索すると見つかります。

本装置は、クラス B の製品です。

電気・電子機器廃棄物指令 (WEEE)

製品の正しい廃棄方法について詳しくは、最寄りの Promethean 販売店までお問い合わせください。



Қазақ тілі

Авторлық құқықтар туралы ақпарат

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Барлық құқықтар қорғалған.

Promethean ActivInspire жүктелімінде Promethean Limited 2019 қамтамасыз етілген бүкіл бағдарламалық құрал, ресурстар, драйверлер және құжаттама авторлық құқықтармен қорғалған. Promethean компаниясы Promethean ActivInspire бағдарламалық құралын, соның ішінде жүктелімде жеткізілетін кез келген ресурстарды, драйверлерді және құжаттаманы орнату мен пайдалануға лицензия береді. Осы лицензияның шарттары туралы мәлімет алу үшін лицензиялық келісімге жүгініңіз.

Promethean дүние жүзіндегі бірнеше құзыретте бірқатар сауда белгілерінің иесі болып табылады. Бұл нұсқаулықта құжатталған Promethean өнімдері тиісті патентпен, авторлық құқықпен, дизайн туралы авторлық құқықпен, тіркелген дизайн және сауда белгісі туралы заңдармен қорғалған аспектілерін қамтиды.



HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface терминдері және HDMI логотипі — HDMI Licensing Administrator, Inc компаниясының сауда белгілері немесе тіркелген сауда белгілері.

VESA белгісі Video Electronics Standards Association компаниясының тіркелген белгісі болып табылады.

Apple — Apple, Inc. компаниясының Америка Құрама Штаттарында және басқа елдердегі сауда белгісі немесе тіркелген сауда белгісі. Windows — Құрама Штаттар және басқа елдердегі Microsoft корпорациясының тіркелген сауда белгісі немесе сауда белгісі болып табылады. Linux — Linus Torvalds компаниясының Америка Құрама Штаттарындағы және басқа елдердегі тіркелген сауда белгісі.

Барлық басқа сауда белгілері тиісті иелерінің меншігі болып табылады.

Осы нұсқаулық Ғаламтор арқылы таралады. Оны өнім пайдаланылатын ұйым ішінде пайдалану үшін ғана қайта көшірмелеуге болады. Ұйымнан тыс пайдалану үшін Promethean Limited алдын ала рұқсатынсыз бұл нұсқаулықтың ешбір бөлігін көшірмелеуге, тасымалдауға, шығарып алу жүйесінде сақтауға немесе ешбір басқа тілге аударуға болмайды.

Осы нұсқаулық ішіндегі мазмұн авторлық құқықтар заңымен қорғалатынын ескеріңіз. Бұл нұсқаулық мұқият құрастырылғанымен, қателер немесе өткізіп жіберулер не келесі беттерде қамтылған ақпаратты пайдаланудан туындайтын шығындарға Promethean Limited жауапкершілікті қабылдамайды.

Сәйкестік

Promethean өнімдері Кеден Одағының техникалық ережелерінің талаптарына сай сертификатталған

Үлгі, сауда белгісі: AP7-A65 AP7-A75 AP7-A86

Шығарылған елі: Қытайда жасалған

Өнім сынып бөлмесінде жұмыс істегенде ең анық кескінді беретіндей жобаланған

Техникалық сипаттамаларды мына веб-сайтта қараңыз: www.prometheanworld.com

Жабдық қатесі жағдайында бекітілген Promethean сертификатталған орнатушысына хабарласыңыз.

Өнім идентификаторы: Өнімнің төменгі сол жақ бұрышының соңында, алдынан көргенде

Орнату туралы нұсқауларды support.prometheanworld.com бетінде қараңыз



Өндірушінің үлгі нөмірі	жыл	ай	Өндірудің сызықтық коды	Өндірушіні көрсету	Көрсеткішті көрсету	кепілдік кезеңі	Өндірушінің тапсырыс нөмірі	Сериялық нөмір
70E78	D	9	X	S	2	M	071	0030



Latviešu

Informācija par autortiesībām

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Visas tiesības aizsargātas.

Uz visu programmatūru, resursiem, draiveriem un dokumentāciju, kas nodrošināti kopā ar Promethean ActivInspire lejupeļādi, attiecas Promethean Limited 2019 autortiesības. Promethean piešķir Promethean programmatūras ActivInspire, tostarp visu lejupeļādes ietvaros nodrošināto resursu, draiveru un dokumentācijas, instalēšanas un lietošanas licenci. Informāciju par šīs licences noteikumiem un nosacījumiem skatiet licences līgumā.

Promethean pieder vairākas preču zīmes vairākās jurisdikcijās visā pasaulē. Promethean produkti, kas dokumentēti šajā rokasgrāmatā, ietver aspektus, kas ir aizsargāti ar attiecīgajiem patentiem, autortiesībām, dizaina autortiesībām, reģistrētu dizainu un preču zīmju likumiem.



Termini HDMI, High-Definition Multimedia Interface un HDMI logotips ir HDMI Licensing Administrator, Inc. preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes.

VESA ir Video Electronics Standards Association reģistrēta preču zīme.

Apple ir Apple, Inc. preču zīme vai reģistrēta preču zīme ASV un citās valstīs. Windows ir Microsoft Corporation preču zīme vai reģistrēta preču zīme ASV un citās valstīs. Linux ir Linus Torvalds reģistrēta preču zīme ASV un citās valstīs.

Visas citas preču zīmes joprojām ir to attiecīgo īpašnieku īpašums.

Šī rokasgrāmata tiek izplatīta tiešsaistē. To atļauts pavairot tikai lietošanai institūcijā, kurā produkts tiek lietots. Izmantošanai ārpus jūsu institūcijas neviena šīs rokasgrāmatas daļa nedrīkst tikt pavairota, nodota tālāk, uzglabāta izguves sistēmā vai tulkota kādā citā valodā bez Promethean Limited iepriekšējas piekrišanas.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka šīs rokasgrāmatas saturu aizsargā autortiesību likums. Kaut gan šī rokasgrāmata ir rūpīgi pārbaudīta attiecībā uz kļūdām, Promethean Limited neuzņemas atbildību par kļūdām, izlaidumiem vai bojājumiem, kas radušies, izmantojot tālākajās lapās ietverto informāciju.

Atbilstība

Eiropa

Ar šo Promethean paziņo, ka šis aprīkojums atbilst Zemsprieguma direktīvas 2014/35/ES un Elektromagnētiskās saderības direktīvas 2014/30/ES prasībām.

Šī ierīce atbilst tālāk minētajiem saderības standartiem: EN 55032, EN 55024 un EN 60950-1.

Pilnu atbilstības deklarāciju var atrast vietnē support.prometheanworld.com, meklējot modeļa nosaukumu.

Šis aprīkojums ir B klases produkts.

Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi (WEEE)

Lai uzzinātu vairāk par pareizu šo produktu nodošanu atkritumos, lūdzu, sazinieties ar savu Promethean izplatītāju.



Lietuvių

Autorių teisių informacija

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Visos teisės saugomos.

Visos programinės įrangos, išteklių, tvarkyklių ir dokumentų, pateikiamų „Promethean ActivInspire“ siuntų kataloge, autorių teisės priklauso „Promethean Limited“ 2019. „Promethean“ suteikia licenciją įdiegti ir naudoti „Promethean ActivInspire“ programinei įrangai, įskaitant bet kokius išteklius, tvarkykles ir dokumentus, pateikiamus siuntų kataloge. Informacijos apie šios licencijos sąlygas ir nuostatas galima rasti licencinėje sutartyje.

„Promethean“ priklauso nemažai prekių ženklų keliose jurisdikcijose visame pasaulyje. Šiame vadove aprašytiems „Promethean“ gaminiams būdingi aspektai, kurie yra saugomi pagal atitinkamus patentų, autorių teisių, dizaino autorių teisių, registruotojo dizaino ir prekių ženklų įstatymus.



Terminai HDMI, „High-Definition Multimedia Interface“ (didelės raiškos multimedijos sąsaja) ir HDMI logotipas yra „HDMI Licensing Administrator, Inc.“ prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai.

VESA yra „Video Electronics Standards Association“ (vaizdo elektronikos standartų asociacijos) registruotas prekės ženklas.

„Apple“ yra „Apple, Inc.“ (registruotasis) prekės ženklas Jungtinėse Amerikos Valstijose ir kitose šalyse. „Windows“ yra korporacijos „Microsoft“ (registruotasis) prekės ženklas Jungtinėse Amerikos Valstijose arba kitose šalyse. „Linux“ yra Linus Torvalds registruotasis prekės ženklas Jungtinėse Amerikos Valstijose ir kitose šalyse.

Visi kiti prekių ženklai tebėra jų atitinkamų savininkų nuosavybė.

Šis vadovas platinamas internetu. Šį vadovą dauginti galima tik naudojimo toje įstaigoje, kurioje naudojamas gaminy, tikslais. Jei ketinama naudoti ne institucijoje, draudžiama atgaminti, perduoti, laikyti paieškos sistemoje arba išversti bet kokią šio vadovo dalį į bet kokią kitą kalbą prieš tai negavus „Promethean Limited“ leidimo.

Atkreipiame dėmesį, kad šio vadovo turinys yra saugomas pagal autorių teisių įstatymus. Nors šį vadovą siekta rengti kuo atidžiau, „Promethean Limited“ neprisiima jokios atsakomybės už padarytas klaidas, praleidimus ar žalą, atsiradusią panaudojus šiuose puslapiuose pateiktą informaciją.

Atitiktis

Europa

„Promethean“ pareiškia, kad ši įranga atitinka Žemųjų įtampų direktyvą 2014/35/ES ir Elektromagnetinio suderinamumo direktyvą 2014/30/ES.

Įrenginys taip pat atitinka šiuos standartus: EN 55032, EN 55024 ir EN 60950-1.

Visas atitikties deklaracijas galima rasti adresu support.prometheanworld.com paieškoje įvedus modelio pavadinimą.

Ši įranga yra B klasės gaminy.

Elektros ir elektroninės įrangos atliekos (EEIJA)

Jei norite gauti daugiau informacijos apie tinkamą šių gaminių šalinimą, kreipkitės į savo Promethean perpardavėją.



Bahasa Malaysia

Maklumat hak cipta

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Semua hak cipta terpelihara.

Semua perisian, sumber, pemacu dan dokumentasi yang dibekalkan di dalam muat turun Promethean ActivInspire adalah hak cipta Promethean Limited 2019. Promethean memberikan lesen bagi memasang dan menggunakan perisian Promethean ActivInspire, termasuk mana-mana sumber, pemacu dan dokumentasi yang dibekalkan di dalam muat turun. Rujuk perjanjian lesen untuk maklumat mengenai terma dan syarat lesen ini.

Promethean merupakan pemilik bagi sejumlah tanda dagangan di beberapa bidang kuasa di seluruh dunia. Produk Promethean yang didokumenkan di dalam panduan ini termasuk aspek yang dilindungi di bawah undang-undang paten, hak cipta, hak cipta reka bentuk, reka bentuk berdaftar dan tanda dagangan masing-masing.



Istilah HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface dan Logo HDMI adalah tanda dagangan atau tanda niaga berdaftar HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA ialah tanda berdaftar Video Electronics Standards Association.

Apple merupakan tanda dagangan atau tanda dagangan berdaftar bagi Apple, Inc. di Amerika Syarikat dan negara-negara lain. Windows ialah tanda dagangan berdaftar atau tanda dagangan Microsoft Corporation di Amerika Syarikat dan negara-negara yang lain. Linux ialah tanda dagangan berdaftar bagi Linus Torvalds di Amerika Syarikat dan negara-negara lain.

Semua tanda dagangan lain kekal sebagai harta pemiliknya masing-masing.

Panduan ini diedarkan di dalam talian. Panduan ini hanya boleh dikeluarkan semula untuk kegunaan dalam institusi tempat produk digunakan. Untuk kegunaan di luar institusi anda, tiada bahagian daripada panduan ini yang boleh dikeluarkan semula, dihantar, disimpan dalam sistem dapatan semula atau diterjemahkan ke dalam mana-mana bahasa yang lain tanpa kebenaran awal daripada Promethean Limited.

Sila ambil perhatian bahawa kandungan dalam panduan ini dilindungi di bawah undang-undang hak cipta. Walaupun setiap langkah penjagaan telah diambil bagi mengkompilasi panduan ini, Promethean Limited tidak menerima sebarang tanggungjawab bagi ralat atau kesalahan, atau kerosakan yang disebabkan oleh penggunaan maklumat yang terkandung di dalam halaman yang berikut.

Pematuhan

Amerika Syarikat

Peralatan ini telah diuji dan didapati mematuhi had bagi alatan digital Kelas B, selari dengan bahagian 15 bagi Peraturan FCC.

Had-had ini direka untuk memberikan perlindungan yang sewajarnya terhadap gangguan berbahaya apabila peralatan ini dikendalikan dalam persekitaran komersial.

Peralatan ini menjana, menggunakan dan boleh memancarkan tenaga frekuensi radio dan sekiranya tidak dipasang dan digunakan menurut manual arahan, boleh menyebabkan gangguan berbahaya kepada komunikasi radio.

Pengendalian peralatan ini di kawasan kediaman berkemungkinan menyebabkan gangguan berbahaya yang dalam kes ini pengguna akan perlu untuk membetulkan gangguan tersebut dengan sendiri.

Jangan buat apa-apa perubahan atau pengubahsuaian kepada peralatan.

Kanada

Barangan digital Kelas B ini mematuhi ICES-003 Kanada.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Eropah

Promethean dengan ini mengisytiharkan bahawa peralatan ini mematuhi Arahan Voltan Rendah 2014/35/EU dan Arahan Keserasian Elektromagnet 2014/30/EU.

Alatan ini memenuhi piawaian pematuhan berikut: EN 55032, EN 55024, dan EN 60950-1.

Deklarasi Penuh bagi Keakuan boleh didapati dengan mencari nama bagi model di support.prometheanworld.com

Peralatan ini merupakan produk Kelas B.

Peralatan Elektrik dan Elektronik Sisa (WEEE)

Untuk maklumat lanjut berkenaan dengan pembuangan secara betul produk-produk ini, sila hubungi penjual Promethean anda.



Norsk

Informasjon om opphavsrett

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Med enerett.

All programvare, ressurser, drivere og dokumentasjon i Promethean ActivInspire-nedlastingen er beskyttet av opphavsretten Promethean Limited 2019. Promethean gir en lisens for installering og bruk av Promethean ActivInspire-programvaren, inkludert ressurser, drivere og dokumentasjon som fulgte med nedlastingen. Se lisensavtalen for mer informasjon om vilkårene i denne avtalen.

Promethean eier mange varemerker i flere jurisdiksjoner verden rundt. Promethean-produktene som omtales i denne veiledningen, omfatter aspekter som er beskyttet av lovgivning tilknyttet patenter, opphavsrett, designopphavsrett, registrert design og varemerker.



Vilkårene HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface og HDMI Logo er varemerker eller registrerte varemerker for HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA er et registrert merke som tilhører Video Electronics Standards Association.

Apple er et varemerke eller et registrert varemerke som tilhører Apple, Inc. i USA og andre land. Windows er et registrert varemerke eller varemerke som tilhører Microsoft Corporation i USA og andre land. Linux er et registrert varemerke som tilhører Linus Thorvalds i USA og andre land.

Alle andre varemerker tilhører sine respektive eiere.

Denne veiledningen er distribuert på Internett. Den kan kun kopieres for å benyttes i selve institusjonen der produktet brukes. Denne veiledningen kan ikke kopieres, overføres, lagres i en database eller oversettes til et annet språk uten forhåndstillatelse fra Promethean Limited.

Merk: Innholdet i denne veiledningen er beskyttet av lover om opphavsrett. Selv om denne veiledningen er utarbeidet med den største nøyaktighet, kan Promethean Limited ikke holdes ansvarlig for eventuelle feil eller utelatelser, eller for skader som oppstår som følge av bruk av opplysningene i denne veiledningen.

Samsvar

Europa

Promethean erklærer herved at utstyret er i samsvar med lavspenningsdirektiv 2014/35/EU og elektromagnetisk kompatibilitetsdirektiv 2014/30/EU.

Enheten oppfyller følgende samsvarsstandarder: EN 55032, EN 55024 og EN 60950-1.

Du finner den fullstendige samsvarserklæringen ved å søke etter modellnavnet under support.prometheanworld.com

Er et produkt i klasse B.

WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)

Ta kontakt med Promethean-forhandleren for å få mer informasjon om riktig avhending av disse produktene.



Język polski

Informacje o prawach autorskich

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Oprogramowanie, zasoby, sterowniki i dokumentacja pobrane w ramach pakietu Promethean ActivInspire są objęte prawami autorskimi firmy Promethean Limited 2019. Firma Promethean udziela licencji na zainstalowanie i użytkowanie przez firmę Promethean oprogramowania ActivInspire, w tym wszelkich zasobów, sterowników i dokumentacji dostarczonych z pobranym pakietem. Informacje o warunkach licencji znajdują się w umowie licencyjnej.

Firma Promethean jest właścicielem wielu znaków towarowych w kilku jurysdykcjach na całym świecie. Pewne elementy produktów firmy Promethean opisanych w niniejszym podręczniku objęte są ochroną odpowiadających im patentów, praw autorskich, praw autorskich dotyczących projektów, przepisów o znakach towarowych oraz zarejestrowanych wzorach.



Terminy HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface oraz logo HDMI to znaki towarowe lub zarejestrowane znaki towarowe organizacji HDMI Licensing Administrator Inc.

VESA to zarejestrowany znak towarowy organizacji Video Electronics Standards Association.

Apple to znak towarowy lub zarejestrowany znak towarowy firmy Apple, Inc. w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Windows to znak towarowy lub zarejestrowany znak towarowy firmy Microsoft Corporation w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Linux to zarejestrowany znak towarowy firmy Linus Torvalds w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.

Wszystkie pozostałe znaki towarowe pozostają własnością ich właścicieli.

Niniejszy podręcznik jest rozpowszechniany online. Może on być rozpowszechniany do użytku jedynie w instytucji, w której używa się danego produktu. Nie wolno kopiować, przekazywać, przechowywać w systemie pobierania ani tłumaczyć na żaden inny język żadnej z części niniejszego podręcznika bez uprzedniego uzyskania zgody firmy Promethean Limited na używanie go poza daną instytucją.

Przypominamy, że zawartość tego podręcznika jest chroniona prawem autorskim. Pomimo podjęcia wszelkich starań przy kompilacji niniejszego podręcznika, firma Promethean Limited nie ponosi odpowiedzialności za błędy, pominięcia i szkody wynikające z wykorzystywania informacji zawartych na poniższych stronach.

Zgodność

Europa

Firma Promethean niniejszym deklaruje, że urządzenie jest zgodne z Dyrektywą niskonapięciową 2014/35/UE oraz Dyrektywą kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE.

Urządzenie spełnia następujące standardy zgodności: EN 55032, EN 55024 oraz EN 60950-1.

Zapoznaj się z pełnym tekstem Deklaracji zgodności, wpisując nazwę modelu w oknie wyszukiwania w witrynie:

support.prometheanworld.com.

Jest to produkt klasy B.

Utylizacja odpadów elektrycznych i elektronicznych

Więcej informacji na temat poprawnej utylizacji produktów może udzielić sprzedawca produktów Promethean.



Português

Informação de direitos de autor

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Todos os direitos reservados.

Todo o software, recursos, controladores e documentação fornecidos na transferência do Promethean ActivInspire são protegidos pelos direitos de autor da Promethean Limited 2019. A Promethean concede uma licença de instalação e utilização do software Promethean ActivInspire, incluindo quaisquer recursos, controladores e documentação fornecidos na transferência. Consulte o contrato de licença para obter informações sobre os termos e condições desta licença.

A Promethean é proprietária de diversas marcas comerciais em várias jurisdições em todo o mundo. Os produtos Promethean documentados neste manual incluem aspectos que estão protegidos ao abrigo das respectivas leis de patente, direitos de autor, direitos de autor sobre o design, design registado e marcas comerciais.



Os termos HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface e o logótipo HDMI são marcas comerciais ou marcas registadas da HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA é uma marca registada da Video Electronics Standards Association.

Apple é uma marca comercial ou marca comercial registada da Apple Inc nos Estados Unidos e noutros países. Windows é uma marca registada ou marca comercial da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e noutros países. Linux é uma marca registada de Linus Torvalds nos Estados Unidos e noutros países.

Todas as outras marcas comerciais permanecem propriedade dos seus respectivos proprietários.

Este manual é distribuído online. Apenas pode ser reproduzido para utilização na instituição na qual o produto é utilizado. Para utilização externa à sua instituição, nenhuma parte deste manual pode ser reproduzida, transmitida, armazenada num sistema de recuperação ou traduzida para qualquer idioma sem autorização prévia da Promethean Limited.

Тенha em atenção que o conteúdo deste manual se encontra protegido pela lei de direitos de autor. Apesar de a Promethean Limited ter tido todos os cuidados na compilação deste manual, a Promethean Limited não se responsabiliza por quaisquer erros nem omissões, ou danos resultantes da utilização da informação contida nas seguintes páginas.

Conformidade

Europa

Pelo presente documento, a Promethean declara que o equipamento está em conformidade com a Directiva de Baixa Tensão 2014/35/EU e com a Directiva de Compatibilidade Electromagnética 2014/30/EU.

O dispositivo cumpre os seguintes padrões de conformidade: EN 55032, EN 55024 e EN 60950-1.

Encontra a Declaração de Conformidades completa pesquisando pelo nome do modelo em support.prometheanworld.com

Este equipamento é um produto de Classe B.

Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos (REEE)

Para mais informações relativas à correcta eliminação destes produtos, contacte o seu revendedor Promethean.



русский

Сведения об авторских правах

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Все права защищены.

Авторские права на все программное обеспечение, ресурсы, драйверы и документацию, предоставляемые в загрузочном файле ПО Promethean ActivInspire, принадлежат компании Promethean Limited 2019. Компания Promethean предоставляет лицензию на установку и использование программного обеспечения Promethean ActivInspire, в том числе любые ресурсы, драйверы и документацию, поставляемые в этом загрузочном файле. Информацию об условиях и положениях данной лицензии см. в лицензионном соглашении.

Компания Promethean является владельцем нескольких товарных знаков в различных юрисдикциях мира. Определенные аспекты описанных в данном руководстве продуктов компании Promethean защищены соответствующими законами о патентных и авторских правах, авторских правах на дизайн, зарегистрированных образцах и товарных знаках.



Термины HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface и логотип HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA является зарегистрированным товарным знаком Video Electronics Standards Association.

Apple является товарным знаком или зарегистрированным товарным знаком корпорации Apple Inc., зарегистрированным в США и других странах. Windows является зарегистрированным товарным знаком или товарным знаком корпорации Майкрософт в США и других странах. Linux является зарегистрированным товарным знаком Линуса Торвальдса в США и других странах.

Все другие товарные знаки являются собственностью их соответствующих владельцев.

Настоящее руководство можно найти в сети Интернет. Его можно копировать только для нужд организации, использующей данный продукт. Запрещается использование любой части настоящего руководства за пределами такой организации, в том числе воспроизведение, передача, сохранение в системе общего пользования или перевод на другой язык без предварительного письменного согласия компании Promethean Limited.

Обратите внимание, что содержание настоящего руководства защищено законом об авторском праве. Компания Promethean Limited приложила максимум усилий для составления настоящего руководства, однако не принимает на себя никакой ответственности за возможные ошибки или упущения, а также за возможный ущерб в результате использования сведений, содержащихся в данном руководстве.

Соответствие стандартам

Продукты компании Promethean сертифицированы в соответствии с Техническими регламентами Таможенного союза (Technical Regulations of the Customs Union)

Модель, торговая марка: AP7-A65 AP7-A75 AP7-A86

Страна-производитель: Сделано в Китае.

Продукт был разработан для обеспечения четкого изображения при работе в классе

Технические характеристики см.: www.prometheanworld.com

В случае сбоев в работе оборудования свяжитесь с уполномоченным сертифицированным специалистом компании Promethean.

Идентификация изделия: В конце, в нижнем левом углу продукта, если смотреть на него спереди.

Инструкции по установке см. на сайте support.prometheanworld.com



Номер модели производителя	год	месяц	Код ассортимента изделий	Показать производителя	Показать номинальные характеристики	период гарантии	Номер заказа производителя	Серийный номер
70E78	D	9	X	S	2	M	071	0030



Español

Información de copyright

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Reservados todos los derechos.

La totalidad del software, los recursos, los controladores y la documentación que contiene la descarga de Promethean ActivInspire son copyright de Promethean Limited 2019. Promethean concede una licencia para instalar y utilizar el software Promethean

ActivInspire, así como los recursos, controladores y documentación que se suministran en la descarga. Consulte el contrato de licencia para obtener más información sobre los términos y las condiciones de esta licencia.

Promethean es propietaria de varias marcas comerciales en varias jurisdicciones en todo el mundo. Los productos de Promethean documentados en esta guía incluyen aspectos protegidos por leyes de patente, copyright, copyright de diseño, diseño registrado y marca comercial.



Los términos HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface y el logotipo HDMI son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA es una marca registrada de Video Electronics Standards Association.

Apple es una marca comercial o una marca registrada de Apple, Inc. en Estados Unidos y otros países. Windows es una marca registrada o comercial de Microsoft Corporation en Estados Unidos y otros países. Linux es una marca registrada de Linus Torvalds en Estados Unidos y otros países.

El resto de las marcas comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

Esta guía se distribuye en línea. Su reproducción solo se permite con fines de uso dentro de la institución en que se utiliza el producto. Para uso fuera de la institución, no se podrá reproducir, transmitir, almacenar en sistemas de recuperación ni traducir a otros idiomas ninguna parte de esta guía, salvo que Promethean Limited haya concedido previamente autorización a tales efectos.

El contenido de esta guía está protegido por las leyes de copyright. A pesar de haber puesto el máximo esmero en la preparación de esta guía, Promethean Limited no se hace responsable de errores u omisiones, ni de daños resultantes del uso de la información aquí contenida.

Cumplimiento de normativas

Estados Unidos de América

Este equipo se ha sometido a las pruebas pertinentes y cumple los límites establecidos para un dispositivo digital de la Clase B, según lo establecido en el apartado 15 de las normas de la FCC.

Estos límites están destinados a proporcionar protección adecuada ante interferencias perjudiciales cuando el equipo se usa en entornos comerciales.

Este equipo genera, usa y puede emitir energía radioeléctrica. Respete las instrucciones pertinentes durante la instalación y utilización del equipo para evitar que se produzcan interferencias de radio perjudiciales.

El uso de este equipo en zonas residenciales podría causar interferencias perjudiciales cuya corrección será enteramente responsabilidad del usuario.

No realice cambios ni modificaciones en este equipo.

Canadá

Este aparato digital de clase B cumple la norma canadiense ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Europa

Por la presente Promethean declara que el equipo cumple la Directiva de bajo voltaje 2014/35/UE y la Directiva de compatibilidad electromagnética 2014/30/UE.

El dispositivo cumple las normativas de cumplimiento siguientes: EN 55032, EN 55024 y EN 60950-1.

Para ver la declaración completa sobre conformidad, haga una búsqueda del nombre de modelo en support.prometheanworld.com.

Este equipo es un producto de Clase B.

Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)

Para obtener más información sobre cómo deshacerse de estos productos correctamente, póngase en contacto con su distribuidor de Promethean.



Svenska

Information om upphovsrätt

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Med ensamrätt.

All programvara, resurser, drivrutiner och dokumentation som ingår i Promethean ActivInspire-nedladdningen tillhör Promethean Limited 2019. Promethean tillhandahåller en licens för installation och användning av Promethean ActivInspire-programvaran, däribland alla resurser, drivrutiner och dokumentation som medföljer nedladdningen. Licensavtalet innehåller information om villkor och bestämmelser för den här licensen.

Promethean äger ett antal varumärken i jurisdiktioner över hela världen. De Promethean-produkter som beskrivs i den här guiden innefattar delar som är skyddade av respektive patent, upphovsrätt, upphovsrätt för design, registrerad design och varumärkeslagar.



Termerna HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface samt HDMI-logotypen är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA är ett registrerat varumärke som tillhör Video Electronics Standards Association.

Apple är ett registrerat varumärke eller ett varumärke som tillhör Apple Inc. i USA och andra länder. Windows är ett registrerat varumärke eller ett varumärke som tillhör Microsoft Corporation i USA och andra länder. Linux är ett registrerat varumärke eller ett varumärke som tillhör Linus Torvalds i USA och andra länder.

Alla andra varumärken tillhör respektive ägare.

Denna guide distribueras online. Den får endast kopieras och användas inom den organisation där produkten används. Vid extern användning får inga delar av guiden mångfaldigas, överföras, lagras i maskinläsbar form eller översättas utan tillstånd från Promethean Limited.

Observera att innehållet i guiden skyddas av lagstadgad upphovsrätt. Vi har lagt ned stor möda när vi utarbetade den här guiden, men Promethean Limited kan inte ta på sig något ansvar för eventuella fel eller försummelser, eller för skador som kan uppstå i samband med tillämpning av informationen på följande sidor.

Efterlevnad

Europa

Härmed försäkrar Promethean att ActivConnect uppfyller de krav som anges i EU-direktiven 2014/35/EU Low Voltage Directive och 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility Directive.

Enheten möter följande efterlevnadsstandard: EN 55032, EN 55024 och EN 60950-1.

Den fullständiga försäkran om överensstämmelse för modellen finns på: support.prometheanworld.com

Den här utrustningen är en Klass B-produkt.

Elektronikskort

Ta kontakt med närmsta återförsäljare av Promethean för mer information om hur produkterna ska kasseras.



ภาษาไทย

ข้อมูลเกี่ยวกับลิขสิทธิ์

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited สงวนลิขสิทธิ์ทุกประการ

ซอฟต์แวร์ ทรัพยากร ไดรเวอร์ และเอกสารทั้งหมดที่มีให้ในการดาวน์โหลดสำหรับ Promethean ActivInspire เป็นลิขสิทธิ์ของ Promethean Limited 2019 Promethean ได้มอบใบอนุญาตสำหรับการติดตั้งและการทำงานของซอฟต์แวร์ Promethean ActivInspire ซึ่งรวมถึงทรัพยากร ไดรเวอร์ และเอกสารต่าง ๆ ที่มีให้ดาวน์โหลด ดูข้อตกลงใบอนุญาตสำหรับข้อมูลเกี่ยวกับข้อกำหนดในการให้บริการของใบอนุญาตนี้

Promethean เป็นเจ้าของเครื่องหมายการค้าจำนวนหนึ่งในเขตอำนาจศาลหลายแห่งทั่วโลก ผลิตภัณฑ์ของ Promethean ที่ได้รับการบันทึกไว้ในคู่มือฉบับนี้ประกอบด้วยส่วนต่าง ๆ ที่ได้รับการคุ้มครองภายใต้สิทธิบัตรที่เกี่ยวข้อง ลิขสิทธิ์ ลิขสิทธิ์การออกแบบ การออกแบบที่จดทะเบียน และกฎหมายเครื่องหมายการค้า



คำว่า HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface และโลโก้ HDMI เป็นเครื่องหมายการค้าหรือเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA เป็นเครื่องหมายจดทะเบียนของสมาคมมาตรฐานวีดีโออิเล็กทรอนิกส์

Apple เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนหรือเครื่องหมายการค้าของ Apple, Inc. ในประเทศสหรัฐอเมริกาและประเทศอื่น ๆ Windows เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนหรือเครื่องหมายการค้าของ Microsoft Corporation ในประเทศสหรัฐอเมริกาและประเทศอื่น ๆ Linux เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนหรือเครื่องหมายการค้าของ Linus Torvalds ในประเทศสหรัฐอเมริกาและประเทศอื่น ๆ

เครื่องหมายการค้าอื่นทั้งหมดเป็นทรัพย์สินของเจ้าของที่เกี่ยวข้อง

คู่มือนี้เผยแพร่ทางออนไลน์ สามารถทำซ้ำได้เฉพาะสำหรับใช้ภายในสถาบันที่ใช้ผลิตภัณฑ์เท่านั้น ในการใช้งานภายนอกองค์กรของคุณ ห้ามทำซ้ำ ส่งต่อ จัดเก็บในระบบที่เรียกใช้ได้ หรือแปลเป็นภาษาอื่น ๆ สำหรับเนื้อหาส่วนใดส่วนหนึ่งของคู่มือนี้ โดยไม่ได้รับอนุญาตล่วงหน้าจาก Promethean Limited

โปรดทราบว่าเนื้อหาในคู่มือฉบับนี้ได้รับการคุ้มครองภายใต้กฎหมายลิขสิทธิ์ แม้ว่าคู่มือฉบับนี้ได้รับการเก็บรวบรวมมาเป็นอย่างดีแล้วก็ตาม Promethean Limited จะไม่รับผิดชอบต่อข้อผิดพลาดหรือการละเว้นหรือความเสียหายที่เกิดจากการใช้ข้อมูลที่มีอยู่ในหน้าถัดไปจากนี้

การปฏิบัติตามข้อกำหนด

สหรัฐอเมริกา

อุปกรณ์นี้ได้รับการทดสอบและพบว่าเป็นไปตามข้อกำหนดต่างๆ สำหรับอุปกรณ์ดิจิทัล Class B และสอดคล้องกับหมวดที่ 15 ของกฎ FCC.

ข้อจำกัดเหล่านี้ได้รับการออกแบบมาเพื่อให้การปกป้องที่เหมาะสมจากสัญญาณรบกวนที่เป็นอันตราย เมื่อมีการใช้งานอุปกรณ์ในสภาพแวดล้อมในเชิงพาณิชย์.

อุปกรณ์นี้สร้าง ใช้และสามารถกระจายพลังงานคลื่นวิทยุ และหากไม่ติดตั้งและใช้งานตามคู่มือการใช้งานอาจส่งผลให้เกิดสัญญาณรบกวนที่เป็นอันตรายต่อการติดต่อสื่อสารทางวิทยุได้

การใช้งานอุปกรณ์นี้ในบริเวณที่อยู่อาศัยอาจส่งผลให้เกิดสัญญาณรบกวนที่เป็นอันตรายซึ่งในกรณีนี้ผู้ใช้จะต้องแก้ไขสัญญาณรบกวนดังกล่าว โดยรับผิดชอบค่าใช้จ่ายนั้นเอง

ห้ามทำการเปลี่ยนแปลงหรือดัดแปลงอุปกรณ์ไม่ว่าในลักษณะใด ๆ.

แคนาดา

อุปกรณ์ดิจิทัล Class B นี้สอดคล้องกับข้อกำหนด ICES-003 ของแคนาดา

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

ยุโรป

Promethean ขอประกาศว่าอุปกรณ์นี้สอดคล้องตามข้อกำหนดเกี่ยวกับอุปกรณ์แรงดันไฟฟ้า (Low Voltage Directive) 2014/35/EU และข้อกำหนดเกี่ยวกับความเข้ากันได้ทางแม่เหล็กไฟฟ้า (Electromagnetic Compatibility Directive) 2014/30/EU

อุปกรณ์มีคุณสมบัติตรงตามมาตรฐานดังต่อไปนี้: EN55032, EN55024 และ EN60950-1

คุณสามารถค้นหาค่าประกาศฉบับเต็มเรื่องความสอดคล้องได้ด้วยการค้นหาชื่อรุ่นที่ support.prometheanworld.com

อุปกรณ์นี้เป็นผลิตภัณฑ์ Class B

ระเบียบว่าด้วยการจัดการของเสียจากเครื่องใช้ไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์ (WEEE)

โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่าย Promethean ของคุณเพื่อให้ได้ข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการกำจัดผลิตภัณฑ์เหล่านี้อย่างถูกต้อง



Türkçe

Telif hakkı bilgileri

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Tüm hakları saklıdır.

Promethean ActivInspire indirmesinde verilen tüm yazılımlar, kaynaklar, sürücüler ve belgeler, Promethean Limited 2019'ye aittir. Promethean, indirme sırasında sağlanan kaynaklar, sürücüler ve belgeler de dahil olmak üzere Promethean ActivInspire yazılımını kurmak ve kullanmak için bir lisans verir. Bu lisansın hüküm ve koşulları hakkında bilgi edinmek için lisans sözleşmesine bakınız.

Promethean dünyanın farklı bölgelerinde çok sayıda markaya sahiptir. Bu kılavuzda belgelenen Promethean ürünleri, ilgili patentleri, telif hakları, tasarım telif hakları, tescilli tasarım ve ticarî marka kanunları kapsamında korunan hususları içermektedir.



HDMI, HDMI Yüksek Çözünürlüklü Multimedya Arayüzü terimleri ve HDMI Logosu, HDMI Licensing Administrator, Inc. firmasının ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır.

VESA, Video Elektronik Standartları Birliği'nin tescilli bir markasıdır.

Apple, Amerika Birleşik Devletleri ve diğer ülkelerde Apple Inc.'in tescilli ticari markası veya ticari markasıdır. Windows, Amerika Birleşik Devletleri ve diğer ülkelerde Microsoft Corporation'ın tescilli ticari markası veya ticari markasıdır. Linux, Amerika Birleşik Devletleri ve diğer ülkelerde Linus Torvalds'ın tescilli ticari markasıdır.

Diğer tüm ticari markalar ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir.

Bu kılavuz çevrimiçi olarak dağıtılır. Yalnızca, ürünün kullanıldığı kurum içinde kullanılmak üzere çoğaltılabilir. Promethean Limited'in önceden izni olmaksızın, bu kılavuzun hiçbir bölümü kurumunuzun dışında kullanılmak üzere çoğaltılamaz, iletilemez, bir geri erişim sisteminde saklanamaz veya başka bir dile çevrilemez.

Lütfen bu kılavuzdaki içeriğin telif hakkı yasası dahilinde korunduğunu unutmayın. Bu kılavuzun derlenmesinde her türlü özen gösterilmiş olsa da, Promethean Limited hatalar veya eksiklikler veya sonraki sayfalarda yer alan bilgilerin kullanılmasından kaynaklanan hasarlar konusunda hiçbir sorumluluk kabul etmemektedir.

Uyumluluk

Amerika Birleşik Devletleri

Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kurallarının 15. bölümüne göre B Sınıfı dijital cihazların sınırlarına uygun olduğu tespit edilmiştir.

Bu sınırlar, ekipman ticari bir ortamda çalıştırıldığında zararlı parazitlere karşı uygun koruma sağlamak üzere tasarlanmıştır.

Bu ekipman, radyo frekansı enerjisi üretir, kullanır ve yayabilir; talimat kılavuzuna uygun olarak kurulmaz ve kullanılmazsa, radyo iletişiminde zararlı parazite neden olabilir.

Bu ekipmanın konut alanında çalıştırılması, zararlı parazite neden olabilir ve bu durumda kullanıcının paraziti kendisinin düzeltmesi gerekir.

Ekipman üzerinde değişiklik veya modifikasyon yapmayın.

Kanada

Bu B Sınıfı dijital cihaz, Kanada ICES-003 ile uyumludur.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Avrupa

Promethean, ekipmanın Düşük Voltaj Yönergesi 2014/35/AB'ye ve 2014/30/AB Elektromanyetik Uyumluluk Yönergesine uygun olduğunu beyan eder.

Aygıt aşağıdaki uyumluluk standartlarını karşılar: EN 55032, EN 55024 ve EN 60950-1.

Tam Uygunluk Beyanı, support.prometheanworld.com adresinde model adını yazarak bulunabilir.

Bu ürün B Sınıfı bir üründür.

Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipman (WEEE)

Bu ürünlerin doğru şekilde imha edilmesiyle ilgili bilgi için, lütfen Promethean satıcınızla iletişim kurun.



Tiếng Việt Nam

Thông tin bản quyền

TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. Bảo lưu mọi quyền.

Tất cả phần mềm, tài nguyên, trình điều khiển và tài liệu được cung cấp trong gói tải về Promethean ActivInspire là bản quyền Promethean Limited 2019. Promethean cấp phép cài đặt và sử dụng phần mềm Promethean ActivInspire, bao gồm bất kỳ tài nguyên, trình điều khiển và tài liệu nào được cung cấp trong gói tải về. Tham khảo thỏa thuận cấp phép để biết thông tin về các điều khoản và điều kiện của giấy phép này.

Promethean là chủ sở hữu một số thương hiệu ở nhiều vùng tài phán trên khắp thế giới. Các sản phẩm của Promethean được trình bày trong hướng dẫn này gồm các khía cạnh được bảo vệ theo luật tương ứng về bằng sáng chế, bản quyền, bản quyền thiết kế, thiết kế đã đăng ký và luật thương hiệu.



Các thuật ngữ HDMI, Giao diện Đa phương tiện Phân giải cao là các thương hiệu hay thương hiệu đã đăng ký của HDMI Licensing Administrator, Inc.

VESA là thương hiệu đã đăng ký của Hiệp hội Tiêu chuẩn Điện tử Video.

Apple là thương hiệu hoặc thương hiệu đã đăng ký của Apple, Inc. tại Hoa Kỳ và các quốc gia khác. Windows là nhãn hiệu đã đăng ký hoặc nhãn hiệu thương mại của Tập Đoàn Microsoft ở Hoa Kỳ và nhiều nước khác. Linux là thương hiệu đã đăng ký của Linus Torvalds tại Hoa Kỳ và các quốc gia khác.

Toàn bộ các nhãn hiệu khác là tài sản của chủ sở hữu tương ứng.

Hướng dẫn này được phân phối trực tuyến. Nó có thể chỉ được tái bản để sử dụng trong nội bộ tổ chức mà nơi đó sản phẩm được sử dụng. Đối với việc sử dụng bên ngoài tổ chức của bạn, không được tái xuất bản, chuyển giao, lưu trữ bất kỳ phần nào của hướng dẫn này trong một hệ thống truy xuất được hoặc biên dịch thành bất kỳ ngôn ngữ nào khác mà không có sự cho phép trước của Promethean Limited.

Vui lòng lưu ý rằng nội dung trong hướng dẫn này được luật bản quyền bảo hộ. Mặc dù việc biên soạn tài liệu hướng dẫn được thực hiện vô cùng cẩn thận, Promethean Limited không chịu trách nhiệm đối với các lỗi hoặc thiếu sót, hoặc thiệt hại phát sinh từ việc sử dụng thông tin trong các trang dưới đây.

Sự tuân thủ

Hoa Kỳ

Thiết bị này đã được kiểm nghiệm và xác định là tuân thủ các giới hạn đối với thiết bị kỹ thuật số Class B, theo phần 15 của các Quy định FCC.

Những giới hạn này được thiết kế để bảo vệ hợp lý chống hiện tượng nhiễu có hại khi thiết bị này được vận hành trong môi trường thương mại.

Thiết bị này tạo ra, sử dụng và có thể phát ra năng lượng tần số radio và, nếu không được lắp đặt và sử dụng tuân theo hướng dẫn, có thể gây nhiễu có hại cho mạng truyền thông radio.

Việc vận hành thiết bị này trong khu dân cư có khả năng gây nhiễu có hại, trong trường hợp đó người dùng sẽ phải tự bỏ chi phí khắc phục hiện tượng nhiễu.

Không được thực hiện bất kỳ thay đổi hay chỉnh sửa nào đối với thiết bị.

Canada

Thiết bị kỹ thuật số Class B này tuân thủ ICES-003 của Canada.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Châu Âu

Promethean theo đây tuyên bố rằng thiết bị này tuân thủ Chỉ thị về Điện áp Thấp 2014/35/EU và Chỉ thị về Tính tương Thích Điện từ 2014/30/EU.

Thiết bị này đáp ứng các tiêu chuẩn tuân thủ sau: EN 55032, EN 55024 và EN 60950-1.

Có thể xem Tuyên bố Tuân thủ đầy đủ bằng cách tìm kiếm tên model tại support.prometheanworld.com

Thiết bị này là sản phẩm Class B.

Rác Thải từ Thiết Bị Điện và Điện Tử (WEEE)

Để biết thêm thông tin về cách tiêu hủy sản phẩm đúng cách, vui lòng liên hệ với đại lý bán lẻ lại Promethean.



TP-2099-ML-V03 ©2019 Promethean Limited. All Rights Reserved. Products are subject to availability by country. Product specifications are subject to change without notice.

